



ESTATAL | 3

Colman compradores los puestos con ropa de paca en tianguis de diversas colonias; es por falta de dinero, dicen

[ MILTON CORTÉS GUTIÉRREZ ]



ESTATAL | 5

Promueve el Sistema DIF Hidalgo inclusión en el proceso de la adopción; acciones de corazón a corazón

\*Valores:

Moneda	Venta en pesos
Dólar (\$)	17.41
Euro (€)	18.71
Libra (£)	21.57

\*Fuente: Citibanamex.

PRESIDENTE:  
Jorge Kahwagi Gastine  
DIRECTOR GENERAL  
Rafael García Garza

MARTES 26  
DICIEMBRE 2023  
AÑO 15 N° 5334 / \$6.00

# CRÓNICA DE HOY en Hidalgo

www.cronicahidalgo.com

## Acciones contundentes a favor de la población



Sofocaron incendio en Mineral de la Reforma. Bomberos del Estado detallaron que mediante una llamada de emergencia se dio aviso sobre la salida de humo en la colonia La Calera, por lo que al arribar al lugar los cuerpos de emergencia, localizaron la conflagración, situada un terreno baldío. Por dicho hecho no reportaron personas lesionadas, tampoco daños materiales debido a que únicamente se quemó basura y neumáticos.

■ Reporta SSPH resultados concretos en esta materia, gracias a cinco ejes prioritarios que abarcan profesionalización de policías, así como prevención del delito, entre otros aspectos

Registró la Secretaría de Seguridad Pública de Hidalgo (SSPH), durante 2023, acciones contundentes que responden a un cambio de paradigma, lo que se traduce en logros significativos a favor de la población y combate frontal a la delincuencia.

Fue Salvador Cruz Neri, titular de la SSPH, quien subrayó que se han logrado avances sustanciales en materia de seguridad, gracias a cinco ejes prioritarios que abarcan la profesionalización de policías, dignificación de la policía estatal; recuperación de la confianza ciudadana, prevención del delito y atención con inteligencia. **.3**

Regidores rechazan propuesta del alcalde

■ Siguen sin nombrar contralor interno, pues edil elige perfiles a modo

[ HUGO CARDÓN MARTÍNEZ ]

Por cuarta ocasión, regidores de San Salvador desecharon la propuesta del alcalde Armando Azpeitia Díaz para nombrar a un nuevo contralor interno, esto al considerar que son propuestas a fines a su persona y no neutras como debería ser.

Durante Sexagésima Novena Sesión Extraordinaria del Ayuntamiento de San Salvador, el alcalde insistió en proponer a "Yolistid Cortez" como la nueva contralora de la presidencia, al aseverar que cuenta con el perfil para este cargo.

La propuesta no fue aceptada por los regidores bajo el argumento de que es una figura ligada con el mismo presidente, lo que generara que no sea neutral en la toma de decisiones, por lo que insistieron que fuera una persona externa del municipio. **.11**



ESTATAL | 7

La SSH fomenta una cultura de donación a favor de la población que está en espera de este beneficio

[ ALBERTO QUINTANA CODALLOS ]



ESTATAL | 9

Sumarán periodistas españoles a difusión de las experiencias turísticas que ofrece la geografía estatal

ESCRIBEN

FRANCISCO BÁEZ UNO

PEPE GRILLO DOS

RICARDO BECERRA DOS

Directorio  
LA CRÓNICA DE HOY  
en HIDALGO

**PRESIDENTE:**  
Jorge Kahwagi Gastine  
**VICEPRESIDENTE:**  
Jorge Kahwagi Macari  
**DIRECTOR GENERAL:**  
Rafael García Garza

**DIRECTOR GENERAL:** José Ángel Silva Hidalgo  
**DIRECTOR EDITORIAL:** Andrés Torres Aguirre  
**EDITORA GENERAL:** Daisy Barrios Romero  
**EDITOR ADJUNTO:** Luis Enrique Juárez Guzmán  
**FOTOGRAFÍA:** Aldo Falcón Jiménez  
**PAGINADORES:** Jazmín Falcón Jiménez  
Julio Enrique Hoyos León  
Alejandro Ortega Betancourt

■ Impreso en LCImpresos S.A. de C.V., ubicación en Calzada Azcapotzalco-La Villa 160, Col. San Marcos, CDMX.  
■ Número de Certificado de Reserva, 04-2010-030418300100-101 del Indautor, Dirección de Reservas de Derechos de la SEP.  
■ Número de Certificado de Licitud de Título y Contenido, 14786, de la Comisión Calificadora de Publicaciones y Revistas Ilustradas de la Secretaría de Gobernación.  
■ El contenido de los artículos es responsabilidad de los autores. Todos los derechos están reservados. Queda prohibida la reproducción parcial o total del material publicado sin consentimiento por escrito de los editores.  
■ DOMICILIO: Bulevar Valle de San Javier No. 534, interiores 101 y 102, Fraccionamiento Valle de San Javier, CP. 42086  
■ SUSCRIPCIONES: 719-7767, 719-3641  
cronichidalgo@hotmail.com

## GRILLERÍAS



### OÍDOS SORDOS

Aunque está vigente la normativa para inhibir la venta de pirotecnia para evitar accidentes entre la población, los grillitos recuerdan a las autoridades de los diferentes municipios verificar que los encargados de decomisar esa mercancía realmente la dejen fuera del alcance de la gente, pues en algunos casos los mismos funcionarios municipales (en los festejos de Noche Buena y Navidad) invitaron a sus parientes a prender las "chispitas" que incautaron en días previos: lo qué hay que oír.

### INFORMACIÓN

Ampliaron plazo de registro a la pensión para adultos mayores del 26 al 30 de diciembre: aplica para quienes cumplen 65 años entre el 1 noviembre de 2023 y el 30 de junio de 2024. La Secretaría de Bienestar detalló que el llamado es para que acudan al Módulo de Bienestar que les corresponde para registrarse a la Pensión para el Bienestar de las Personas Adultas Mayores (atención de 10 de la mañana a 4 de la tarde y también es posible consultar la página oficial de [gob.mx/bienestar](http://gob.mx/bienestar) para ubicar el Módulo de Bienestar más cercano. Los requisitos para registrarse son: Identificación oficial vigente. Acta de nacimiento. CURP de reciente impresión. Comprobante de domicilio no mayor a seis meses. Teléfono de contacto celular y de casa).

### EPAZOYUCAN

Lamentaron los grillitos que después de una sesión donde abordarían lo relacionado a la modificación del presupuesto 2023, las y los regidores de Epazoyucan no lograron consensos y ahora regresarán dinero al Gobierno Estatal, por no avalar la referida modificación. Gracias a la tecnología, la sesión está disponible en redes sociales y cada quien puede verla y tomar sus propias conclusiones.

Esta columna, así como Arriba y Abajo se basan en trascendidos o hechos sin confirmar que circulan en los corrillos políticos.

## arriba



### LUIS ZÚÑIGA

Suma el director general del Instituto Hidalguense de Financiamiento a la Educación Superior, José Luis Zúñiga López, a la consolidación de sueños para muchos estudiantes de la entidad, quienes con apoyo del organismo pueden completar su formación académica para acceder a un mejor escenario profesional y alcanzar óptimas condiciones de vida.

## abajo



### ARMANDO AZPEITIA

Mientras regidores de San Salvador dicen que el alcalde propone perfiles a modo para el puesto de contralor; éste refiere que los ediles están en contra de la Administración Municipal. Lo cierto es que el municipio carece de esta figura y ello sin duda va en detrimento de la de por sí dañada imagen de Azpeitia Díaz.

## LA IMAGEN



### VOLCADURA

La falta de precaución y exceso de velocidad, algunos de los factores que provocaron un accidente vial que se presentó sobre la carretera Pachuca-Sahagun.

De acuerdo con el personal de Bomberos voluntarios, se presentó a la altura de la gasolinera "Tayfer", ubicada en el municipio de Zempoala, donde una camioneta volcó.

Por dicho hecho una mujer resultó lesionada y fue atendida en el lugar por paramédicos.

Foto: Especial.

### Martes 26 de diciembre de 2023





# Acciones contundentes a favor de la población

## CAMBIO DE PARADIGMA

► Reporta SSPH resultados concretos en materia de Seguridad gracias a cinco ejes prioritarios que abarcan la profesionalización de policías, dignificación de la policía estatal

[ ALBERTO QUINTANA CODALLOS ]

**R**egistró la Secretaría de Seguridad Pública de Hidalgo (SSPH), durante 2023, acciones contundentes que responden a un cambio de paradigma, lo que se traduce en logros significativos a favor de la población y combate frontal a la delincuencia.

Fue Salvador Cruz Neri, titular de la SSPH, quien subrayó que se han logrado avances sustanciales en materia de seguridad, gracias a cinco ejes prioritarios que abarcan la profesionalización de policías, dignificación de la policía estatal; recuperación de la confianza ciudadana, prevención del delito y atención con inteligencia.

Bajo las preceptos de responsabilidad, inteligencia, operatividad y decisión, la SSPH ha implementado estrategias efectivas en colaboración con la Procuraduría General de Justicia de Hidalgo (PGJEH) y la Fiscalía General de la República (FGR), plan interinstitucional que involucra el cruce de información con la Secretaría de la Defensa Nacional (Sedena), Guardia Nacional (GN) y Centro Nacional de Inteligencia (CNI), para generar acciones específicas.

A lo largo de 2023, la operatividad eficiente de la SSPH ha permitido combatir delitos de alto impacto como narcomenudeo, homicidios, extorsión, violencia familiar y robo de hidrocarburo.

Respecto a la profesionalización, la dependencia destaca el fortalecimiento de la capacitación de los cuerpos policiales del estado, conformados por mil 265 policías, 112 cadetes en formación, 797 policías municipales, 90 policías penitenciarios, 361 elementos de la Guardia Nacional y 26 elementos de seguridad privada.

A través del programa de dignificación se han reconocido a 184 policías por su desempeño, méritos y antigüedad, otorgándoles es-



**ARTÍFICES.** Salvador Cruz Neri reafirmó el compromiso de mantener acciones concretas en favor de la seguridad, paz social y el bienestar de los hidalguenses.

tímulos económicos; asimismo, se implementan acciones para recuperar la confianza entre la policía y la ciudadanía, por lo que surge la Policía Violeta.

En cuanto a la prevención del delito, la SSPH realiza talleres y

conferencias dirigidas a toda la sociedad, para generar confianza en la Policía Estatal y las áreas operativas que la conforman.

El quinto eje de Seguridad Pública se centra en la atención del delito con inteligencia. Por medio

de estrategias se busca erradicar la sustracción ilegal de hidrocarburo. Este año se reporta un aseguramiento histórico de 2 millones 491 mil 365 litros de hidrocarburo, en 37 municipios, entre otras exitosas operaciones.

## ROPA DE PACA

### Situación económica obliga a comprarla

[ MILTON CORTÉS GUTIÉRREZ ]

■ Colman compradores los puestos de venta de ropa de "paca" en tianguis de diversas colonias y marcan distancia de los comercios establecidos de artículos de fabricación nacional o importación.

Tianguis de Pachuca y Mineral de la Reforma, como los ubicados en el fraccionamiento Piracantos, El Tezonhle, Tuzos y Forjadores, registraron una alta afluencia de personas en busca de ropa de procedencia estadounidense para las recientes festividades de Navidad.

En los tres casos, los puestos registraron una alta asistencia de personas tanto de estos como de otros municipios cercanos.

Locatarios manifestaron que la "competencia desleal" se mantuvo previo a las compras de navidad e insis-

tieron en que se otorgan demasiados beneficios para apoyar a quienes no pagan impuestos como el caso de los comerciantes de ropa de procedencia norteamericana.

Señalaron que al menos para las ventas navideñas los comerciantes informales sacaron una amplia ventaja a los establecidos, ya que venden ropa desde 10 pesos por pieza.

No obstante, cuestionaron la calidad e higiene de las prendas que ahí se ofrecen y convocaron a la población a no apoyar la venta ilegal de ropa, así como cuidar su salud.

Por su parte asistentes a estos tianguis manifestaron que la situación económica por la que se atraviesa obliga a las familias a economizar, independientemente si la calidad de la ropa es alta o baja.

**¡Alerta de fraude!:**  
ofrecen dinero  
vía *WhatsApp*

[ STAFF CRÓNICA HIDALGO ]

**A**lerta desde la Secretaría de Seguridad Pública de Hidalgo (SSPH) sobre "si te llega algún mensaje por *WhatsApp* que te pida entrar y registrarte para obtener dinero, o cualquier otro beneficio, desconfía de él y bórralo inmediatamente".

Explica que "los ciberdelincuentes te transfieren un primer pago, se ganan tu confianza, y luego te añaden a más grupos donde te solicitan un depósito y a cambio recibirán "hasta 10 veces la compensación".

Por lo anterior, pide: "¡No te dejes engañar!, y de tener dudas contactar a la Policía Cibernética al 800 765 24 23".



¡Evita tragedias mortales! **La venta y uso de pirotecnia están prohibidos.** Su manejo irresponsable puede causar lesiones graves e incluso la muerte.

En caso de emergencia, llama al **911.**

Denuncia la venta ilegal al **089.**  
**¡Por la paz y seguridad de Hidalgo!**



Protege a niñas y niños: **recuerda que la venta y uso de pirotecnia están prohibidos.** Evita accidentes que puedan afectar a los más pequeños.

Ante cualquier emergencia, llama al **911.**

Denuncia la venta ilegal al **089.**  
**¡Por un Hidalgo seguro para todas y todos!**



Recuerda que **la venta y uso de pirotecnia están prohibidos.**

Ante cualquier emergencia, llama al **911.**

Denuncia la venta ilegal al **089.**  
**¡Por la paz y seguridad de Hidalgo!**



La **sustracción** del **musgo** de su hábitat, **reduce** su presencia, propicia su **erradicación** y fomenta la **extinción** del mismo.

**¡Di no a su extracción!**



EN CONTRALORÍA

## Con lupa, verifican procesos de contratación

[ STAFF CRÓNICA HIDALGO ]

■ Para garantizar la transparencia y legalidad en las acciones gubernamentales, la Secretaría de Contraloría, bajo la dirección de Álvaro Bardales, mantiene una sólida presencia en los procedimientos de contratación de despachos externos encargados de auditar el ejercicio fiscal 2023 de entidades paraestatales en Hidalgo.

Durante el transcurso del presente año, los asesores de la dependencia participaron activamente en 24 procedimientos de auditoría externa, abarcando 9 universidades por un monto total adjudicado por un millón 175 mil 266 pesos y 15 organismos públicos con contratos por 2 millones 66 mil 644.75 pesos.

Resaltó la Contraloría que esta intervención incluyó la asistencia a ocho juntas de aclaraciones, 18 aperturas de proposiciones y 18 actos de fallo de 22 organismos gubernamentales.

Cabe recalcar que en dicho proceso, se destaca la anulación de dos procedimientos: el Instituto Tecnológico Superior del Occidente del Estado de Hidalgo (IT-SOEH) y el Instituto Hidalguense del Deporte (Inhide), debido a omisiones en los requisitos legales.

A pesar de las anulaciones, es crucial señalar que estos organismos, en estricto apego a la ley, iniciaron nuevos procedimientos de contratación. En tanto que, el presupuesto destinado a esta partida asciende a más de 3 millones de pesos, evidenciando el compromiso gubernamental para garantizar que los contratos adjudicados cuenten con el sustento legal, técnico y económico necesario.

La participación activa de auditores externos proporciona una opinión razonable sobre la situación financiera, el manejo de recursos humanos, materiales y tecnológicos de las entidades paraestatales.

Esta evaluación no sólo contribuye a prevenir posibles actos de corrupción, sino que además fortalece los mecanismos de rendición de cuentas de los servidores públicos.

## PROTAGONISTAS

Capital hidalguense fue la sede de la ponencia impartida por Jono Lancaster, quien dijo sentirse honrado por el recibimiento pues "cada que vengo a Pachuca me llevo el corazón lleno de amor"

## ESCENARIOS

Alma Mireya Navarro Cruz, directora general de Enlace Interinstitucional, en ese entonces, en representación de Nuri Fernández Espresate, titular nacional del Sistema DIF, manifestó que a través de pequeñas acciones se cambian historias



DIMENSIONES. Promueve Sistema DIFH inclusión en el proceso de la adopción.

# DIFH multiplica esfuerzos para encontrar los núcleos familiares más adecuados

## LÍNEAS

Hace unos meses, en coordinación con la Asociación Nacional Treacher Collins Liam México presentaron la conferencia magistral "Adopción y Discapacidad"

[ MILTON CORTÉS GUTIÉRREZ ]

Como parte de las acciones a favor de la niñez y adolescencia hidalguense, para la restitución de su derecho a vivir en familia, que promueve Edda Vite, presidenta del Patronato del Sistema DIF Hidalgo, en coordinación con la Asociación Nacional Treacher Collins Liam México, se presentó este año la conferencia magistral "Adopción y Discapacidad".

La capital hidalguense fue la sede de la ponencia impartida por Jono Lancaster, quien dijo sentirse honrado por el recibimiento pues "cada que vengo a

Pachuca me llevo el corazón lleno de amor".

Lancaster, referente internacional del síndrome "Treacher Collins", compartió ante el público que asistió al Auditorio Gota de Plata su experiencia de vida como ejemplo de resiliencia, foro donde recordó que "las diferencias deben ser celebradas".

Alma Mireya Navarro Cruz, directora general de Enlace Interinstitucional, en ese entonces, en representación de Nuri Fernández Espresate, titular nacional del Sistema DIF, manifestó que a través de pequeñas acciones se cambian historias, ya que es compromiso y obligación

de las autoridades conocer, informarse y difundir estos temas.

Por su parte, Edda Vite precisó que durante 2023, el Sistema DIFH multiplicó esfuerzos por encontrar los núcleos familiares más adecuados, que brinden un acogimiento integral, cálido y esperanzador para la niñez y adolescencia hidalguense que aguarda por integrarse a un hogar.

"No se trata de que una pareja quiera adoptar a un niño, se trata de encontrar a la familia ideal para darle amor [...] la infancia no es destino, y está en nuestras manos como autoridad y sociedad, cambiarlo", dijo.

SEDECO

## Llevar el desarrollo competitivo a otro nivel

[ ALBERTO QUINTANA CODALLOS ]

■ En los últimos 12 meses, la Secretaría de Desarrollo Económico (Sedeco), a través del Instituto Hidalguense de Competitividad Empresarial (IHCE), ofreció cursos en modalidad virtual y presencial, alcanzando a 18 municipios.

Fueron en total, con el respaldo de expertos en diversas temáticas, 72 cursos que beneficiaron a 2 mil 814 personas, de las cuales 70% eran mujeres (mil 970) y 30% hombres (844).

Al respecto Carlos Henkel Escorza, titular de la Sedeco, destacó que cada vez más emprendedores y Mipymes en Hidalgo cuentan con las herramientas y recursos necesarios para prosperar en un mercado globalizado.

"En la Sedeco, la capacitación es esencial para el crecimiento y desarrollo empresarial. Nos enorgullece que con nuestros cursos adquieran habilidades y conocimientos cruciales que les permiten navegar con éxito por el complejo mundo empresarial", precisó.

Este compromiso con la formación integral contribuye no solo al fortalecimiento individual de los participantes, también al impulso y prosperidad del tejido empresarial en el estado; por ello se continuará con el compromiso de proporcionar recursos y oportunidades que empoderen a los emprendedores y fortalezcan la base de las Mipymes en su camino hacia el éxito.

Los cursos presenciales se impartieron en Actopan, Francisco I. Madero, Tepeji del Río, Acaxochitlán, Ixmiquilpan, Tula, Calnali, Mineral de la Reforma, Zacualtipán, Chapatongo, Pachuca, Zapotlán, Metztlán, Alfajayucan, Mixquiahuala, San Agustín Tlaxiaca, Omitlán y Tizayuca.

Además, a través del IHCE, se proporcionaron 373 asesorías en registro de marca, concretando 155 registros. También se brindaron 446 asesorías en diseño y desarrollo de productos, resultando en 164 diseños de logotipos, 65 catálogos digitales, 69 fotografías de productos, 61 tarjetas de presentación y 87 etiquetas comerciales.

ESPECIAL



Este  
invierno



# Abrígalo

**¡Donemos calidez**  
a las y los más  
pequeños!



**Contribuye con ropa infantil nueva**  
en las Oficinas Centrales del DIFH

**de 9:00 a.m. a 6:00 p.m.**

para que **ninguna infancia sienta frío** este invierno.

**¡Tu ayuda hace la  
diferencia!**





FOTOS: ESPECIAL

**ENGRANAJE.** El Hospital General de Pachuca está certificado como la única unidad para realizar trasplantes de tipo renal y de córnea, y los centros médicos de Tulancingo, Apan e Ixmiquilpan operan como nosocomios generadores de donantes, bajo licencia para la obtención de órganos y tejidos, con fines de trasplante.

# Reposicionar programa para donación de órganos

**HUELLAS**

► Los órganos con mayor solicitud son: riñón, córnea, hígado, corazón, páncreas y pulmón

[ ALBERTO QUINTANA CODALLOS ]

**D**urante 2023, en diversas instituciones médicas de salud pública estatal han realizado en promedio 27 trasplantes de órganos, gracias a las acciones que ha desarrollado la Secretaría de Salud de Hidalgo (SSH) para fomentar una cultura de la donación a favor de la población que está en espera de este beneficio.

Subrayó la dependencia que estos resultados forman parte de las acciones que emprende el gobierno que encabeza Julio Menchaca Salazar, para retomar, postpandemia, el programa de donación de órganos, por lo que en el presente año se concretaron

siete trasplantes renales, 15 de córnea y cinco procedimientos multiorgánicos.

De acuerdo con la SSH, dirigida por María Zorayda Robles Barrera, Hidalgo se ha consolidado como una entidad con mayor productividad al contar con 12 establecimientos con licencia para realizar actividades de donación y trasplantes, de estos, cuatro pertenecen a los servicios de Salud estatal.

El Hospital General de Pachuca está certificado como la única unidad para realizar trasplantes de tipo renal y de córnea, y los centros médicos de Tulancingo, Apan e Ixmiquilpan operan como nosocomios generadores de

donantes, bajo licencia para la obtención de órganos y tejidos, con fines de trasplante.

De igual forma, el Centro Estatal de Trasplantes de Hidalgo (CEETRA) -instancia de la SSH, con operaciones los 365 días del año cuenta con un equipo multidisciplinario para realiza trasplantes renales de donantes vivos, que en su mayoría son familiares, así como procedimientos para procuración de órganos de donantes cadavéricos (con muerte cerebral).

El protocolo del CEETRA establece que el proceso para determinar los receptores de los órganos obtenidos en una donación multiorgánica, se denomina asignación, y la realiza el

hospital donde se da la donación a través del Comité Interno de Trasplantes, esto ya una vez consultado el Registro Nacional de Trasplantes por el Coordinador Hospitalario de donación durante el proceso.

A escala nacional 19 mil 800 pacientes se encuentran en lista de espera para recibir algún órgano o tejido, en cada entidad se han fortalecido y enlazado acciones de fomento que permitan sensibilizar a la población acerca del tema y su impacto en la sociedad.

De acuerdo con el Registro Nacional de Pacientes en Espera, los órganos con mayor solicitud son: riñón, córnea, hígado, corazón, páncreas y pulmón.

## Héroe cedió sus riñones

[ STAFF CRÓNICA HIDALGO ]

■ Logró el Instituto Mexicano del Seguro Social (IMSS) en Hidalgo, a través de la Coordinación Hospitalaria de Donación de Órganos y Tejidos del Hospital General de Zona con Medicina Familiar (HGZ/MF) No. 1 de Pachuca, una procuración renal.

Según la información proporcionada este 25 de diciembre, el donante, un hombre de 48 años, falleció a causa de una hemorragia cerebrovascular, por lo que la familia decidió donar ambos riñones con la intención de ayudar a quienes lo necesitan.

La cirugía estuvo encabezada por el doctor Gerardo Alejandro Navarro Toledo, jefe del Servicio de Trasplantes del Centro Médico Nacional 20 de Noviembre del Instituto de Seguridad y Servicios Sociales de los Trabajadores del Estado (ISSSTE).

"México ocupa uno de los últimos lugares en cuestión de donación, por ello invitamos a todos a que lo hagan; pues no sabemos cuándo vamos a requerir de un órgano, todos podemos ser pacientes o tener un familiar con algu-

na insuficiencia renal o cardíaca, por ello es importante que todos expresemos nuestra voluntad de donar", señaló el especialista.

Con el trasplante renal se logra que dos personas abandonen el tratamiento de diálisis y mejoren de manera considerable su calidad de vida, por lo que este tipo de actos son de vital importancia para los receptores.

Es importante señalar que se logró procurar piel, la cual se procesará en el Banco de Tejidos del Estado de México, para beneficiar a más de 100 personas, que estén tengan necesidad de un injerto.

Previamente a la procuración, se llevó a cabo un homenaje con aplausos y un minuto de silencio, para quien se ha convertido en héroe al donar sus órganos y regalar una nueva oportunidad a un sinnúmero de receptores.

"Es muy satisfactorio este trabajo, porque los pacientes mejoran su vida, por ello les invito a que hagamos un examen de conciencia, porque muchos pacientes viven con la esperanza de poder recibir un órgano", refirió Navarro Toledo.

Los procedimientos de procuración y trasplante de órganos se llevan a cabo bajo rigurosos protocolos sanitarios, además de tratar a los donantes con respeto, de manera tal que el cuerpo puede ser velado de la manera en que los familiares consideren pertinente.

## LOCATARIOS TRADICIONALES

### Recuperación económica en capital: comercio

[ MILTON CORTÉS GUTIÉRREZ ]

■ Franca recuperación económica registran locatarios establecidos en Pachuca al reportar un fin de semana con afluencia "a tope" en la mayoría de establecimientos comerciales del centro de la ciudad.

En la recta final de la parte comercial más importante del año locatarios tradicionales reportaron un incremento en la afluencia de visitantes a los comercios establecidos, que los enfla a la retención de una importante derrama económica de temporada.

Mencionaron que a diferencia del año anterior, los presentes días representaron una alternativa de compra para los habitantes de la ciudad y de otros municipios aledaños que han abarrotado el comercio tradicional, así como los mercados de Pachuca.

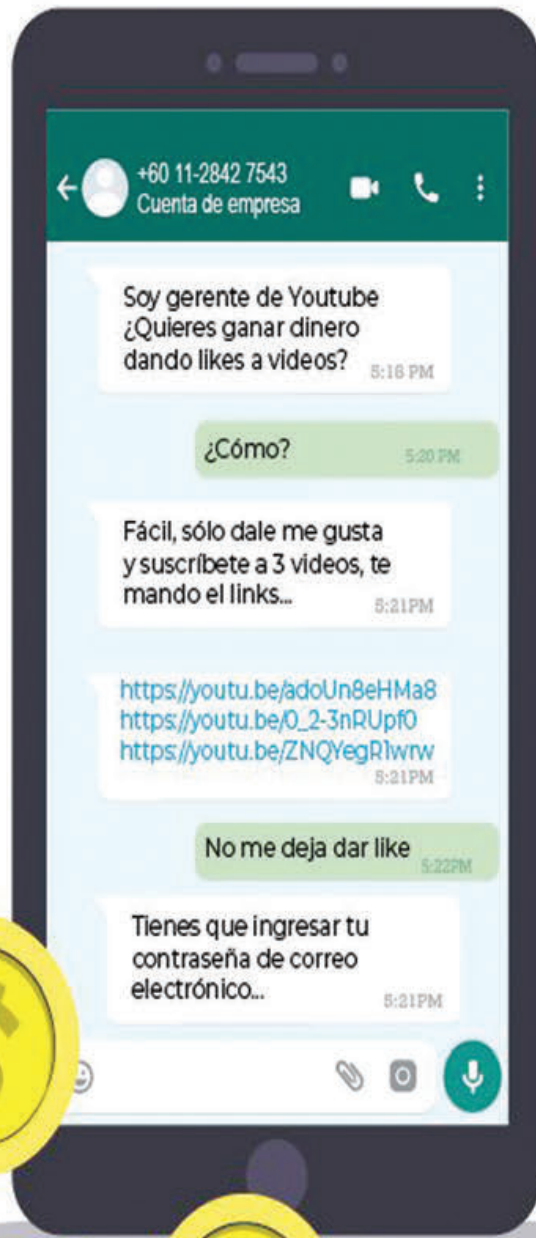
Subrayaron que también se ha diversificado la posibilidad de venta, por lo que no solo se centran las expectativas en las grandes cadenas comerciales que año con año llevaban ventaja.

A su vez dijeron que las campañas de consumo local que se han promovido durante el presente 2023, también han sido factor para que la gente opte por consumir lo hecho en la ciudad y posicionar de mejor forma al comerciante local.

De acuerdo a su percepción y apegados a la afluencia de personas, las zonas comerciales de Pachuca con mayor número de visitantes durante este periodo han sido las ubicadas en las calles Guerrero, Hidalgo, Morelos; así como las avenidas Revolución y Juárez.

# Trabajando por likes

## Nueva estafa en internet



Si te ofrecen empleos de medio tiempo o ganar dinero a cambio de suscribirte a otras plataformas o dar me gusta a videos de internet. **¡Cuidado!**, puedes ser víctima de fraude.

- ✓ **Evita acceder** a enlaces que te envíen.
- ✓ **Nunca proporciones** datos de cuentas bancarias o contraseñas.
- ✓ **No realices ningún depósito** o transferencia.
- ✓ **Configura tus cuentas de mensajería** para evitar que te agreguen a grupos privados en WhatsApp o Telegram .
- ✓ **Bloquea** el número celular y reporta en WhatsApp que se trata de una estafa.

**POLICÍA CIBERNÉTICA**  
**800.765.2423**  
 ssph.cibernetica@hidalgo.gob.mx

SI ERES  
 VÍCTIMA  
**¡DENUNCIA!**



**¡Juntos por la paz y seguridad de Hidalgo!**



# Sumarán periodistas españoles a difusión de experiencias turísticas

ESCAPARATE PARA ENTIDAD

► Julio Menchaca y Elizabeth Quintanar se reunieron con Miguel Ángel Almodóvar, Lucía Martín, Hernando Reyes y Javier García Blanco

[ STAFF CRÓNICA HIDALGO ]

Para que Hidalgo sea conocido en el extranjero, la Secretaría de Turismo de Hidalgo recibió a un grupo de periodistas españoles quienes visitaron distintos puntos de la entidad para dar difusión de las experiencias turísticas y gastronómicas que vivieron durante su estancia en el estado.

Indicó la dependencia que el gobernador, Julio Menchaca Salazar; y la secretaria de Turismo, Elizabeth Quintanar Gómez, se reunieron con Miguel Ángel Almodóvar, Lucía Martín, Hernando Reyes y Javier García Blanco.

"Se trabaja con tour operadoras de diversos países como Estados Unidos, Canadá, Colombia, Francia, Chile y España y los productos que se ofrecen sin duda alguna están preparados para brindar un buen servicio, además de que la gastronomía hidalguense es reconocida como Patrimonio Inmaterial de la Humanidad por la UNESCO", comentó, Quintanar Gómez.

Miguel Ángel Almodóvar, sociólogo, divulgador, periodista e historiador gastronómico, reco-



**CÍRCULOS VIRTUOSOS.** Se trabaja con tour operadoras de diversos países como Estados Unidos, Canadá, Colombia, Francia, Chile y España y los productos que se ofrecen sin duda alguna están preparados para brindar un buen servicio.

nocido en España, con 25 libros publicados y colaborador en distintos medios de comunicación, presentó su última obra: "Vidas casi paralelas y Viento del Pueblo", que refiere al 80 aniversario de la muerte de Miguel Hernández y Tina Modotti, homenaje que se realizó en la Embajada de México en Madrid, España.

El autor habló de la fructífera colaboración entre el gran poeta español y la fotógrafa que, en 1937, fue directa responsable de

la publicación del último poemario en vida de Hernández, "Viento del Pueblo".

Por este motivo, el grupo de periodistas españoles realizó, el pasado 22 de noviembre, una visita a la Fototeca Nacional de Pachuca, donde fueron recibidos por el director de la Institución, Juan Carlos Valdez, para contemplar directamente parte de los 94 originales de Tina, la gran fedataria gráfica de la posrevolución cultural mexicana y fotógrafa ofi-

cial del movimiento "muralista".

Este auténtico tesoro, fue donado en agosto de 1979 por Carlos Vidali, quien también asistió al acto, hijo y heredero de Vittorio Vidali, la última pareja de la fotógrafa de origen italiano, que murió en Ciudad de México el 6 de enero de 1942.

Cabe mencionar que las imágenes de Tina Modotti, reflejan su cambio de orientación durante esos años que viró desde el más exquisito esteticismo hacia el compromiso social de dar fe de las condiciones de vida de los más desheredados de la fortuna, huyendo siempre del folclorismo y la anécdota, por lo que universalmente es considerada una pionera del fotoperiodismo.

Almodóvar declaró que: "... el próximo año 1924 va a ser el año mundial de Tina Modotti, porque la gran exposición monográfica realizada en Barcelona, España, por la Fundación Mapfre, que ha estado expuesta entre junio y septiembre de este año 1923, ahora se ha trasladado a Amberes, Bélgica, posteriormente lo hará a París, Francia y más tarde a otras importantes ciudades del mundo.



SIPDUS

## Viento en popa con trabajos del E. Revolución

■ Avanza la Secretaría de Infraestructura y Desarrollo Urbano Sostenible (SIPDUS) en los trabajos de la rehabilitación del Estadio Revolución, en la capital hidalguense, luego de que desde 2012 se dejaran de invertir recursos en su mantenimiento.

Indicó que el complejo deportivo, que brinda servicios diariamente a cerca de mil 200 personas en sus diferentes áreas para la práctica regular de deporte, presentaba instalaciones desgastadas, como la cancha, que en algunos tramos ya no tenía alfombra sintética que lo cubriera, representando un riesgo para deportistas; por ello, esta Secretaría contempló recursos para su rehabilitación.

Adicionalmente, no existía iluminación, los salones estaban deteriorados, había goteras, daños generales en la estructura, requería pintura y rehabilitación de los sanitarios; daños que aparecieron a lo largo de los años de uso del inmueble.

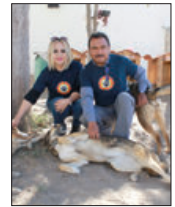
Los trabajos desarrollados por la Dirección General de Conservación de Carreteras Estatales fueron la sustitución del pasto sintético por uno con certificación internacional ISO 9000, ISO 14000 y cuenta con 8 años de garantía, es el material que se utiliza en estadios profesionales como los de Monterrey y Veracruz. Se colocaron 200 metros lineales de malla ciclónica y fueron colocados 10 reflectores de 400 watts, con encendido a base de fotocontactores.

También se sustituyeron 506 metros cuadrados de impermeabilizante en las aulas de usos múltiples, de spinning, sanitarios y las oficinas administrativas; se aplicaron 2 mil 404 metros cuadrados de pintura vinílica y en los sanitarios se colocó aplanado, cambio de mamparas, sustitución de puertas de acceso, mezcladoras y refuerzo estructural en el sanitario de mujeres. (Staff Crónica Hidalgo)

## Aspectos Generales

### Ley de Imagen Urbana para el Estado de Hidalgo

- Establece las bases generales de la imagen urbana en la Entidad, **procurando la recuperación, mantenimiento, preservación y desarrollo del espacio público** en las zonas urbanas, periurbanas y rurales.
- Otorga prioridad a las personas con discapacidad, mujeres embarazadas, niñas y niños, y en general a **grupos vulnerables** en el diseño del espacio público y mobiliario urbano.
- Establece que **las personas propietarias u ocupantes de inmuebles** procurarán mantener limpia y libre la **banqueta ubicada en el espacio público** frente a su predio, además de preservar el área verde cuando exista.
- **Prohíbe la colocación de cualquier elemento en la vía pública que tenga por objeto apartar el uso de espacios públicos.**



# Recibieron financiamientos para Diplomado en España

## ALUMNOS UTHH

► En el IHFES, confiamos en el enorme potencial que representan nuestros jóvenes universitarios para el progreso y la transformación de nuestro estado

### [ STAFF CRÓNICA HIDALGO ]

Fueron cinco destacados estudiantes de la Universidad Tecnológica de la Huasteca Hidalguense (UTHH) los beneficiados con apoyos por parte del Instituto Hidalguense de Financiamiento a la Educación Superior (IHFES), con lo que podrán cursar un Diplomado en Empresas Turísticas y realizar sus prácticas profesionales en España.

Durante la ceremonia de entrega, el director general del IHFES, José Luis Zúñiga López, enfatizó que apoyar a las y los jóvenes universitarios es una prioridad. "En el IHFES, confiamos en el enorme potencial que representan nuestros jóvenes universita-

rios para el progreso y la transformación de nuestro estado, por eso queremos contribuir a la generación de nuevas oportunidades de desarrollo profesional para nuestros estudiantes. La posibilidad de aprender en otro país les mostrará un horizonte de nuevas experiencias y desafíos que enriquecerán su trayectoria educativa y profesional", destacó el servidor público estatal.

Los cinco estudiantes beneficiados son: Ruth Modesto Hernández, Ingrid Jacel Hernández Salas, Aylín Montserrat Reyes Azuara, José Pablo Romero Serna y Jeziel Abdiel Luciano Rivera, estudiantes de la UTHH que cursan actualmente el décimo cuatrimestre de la licenciatura



**BENEFICIADOS.** Son: Ruth Modesto Hernández, Ingrid Jacel Hernández Salas, Aylín Montserrat Reyes Azuara, José Pablo Romero Serna y Jeziel Abdiel Luciano Rivera, estudiantes de la UTHH que cursan actualmente el décimo cuatrimestre de la licenciatura en Innovación de Negocios y Mercadotecnia.

en Innovación de Negocios y Mercadotecnia, quienes, gracias al apoyo económico recibido, podrán cursar un Diploma-

do en Empresas Turísticas y realizar sus prácticas profesionales en España.

Jeziel Abdiel Luciano comen-

tó que esta oportunidad de realizar una estancia en España les permitirá aplicar los conocimientos adquiridos en el aula, enriquecer su aprendizaje académico y fomentar la inmersión cultural en la península ibérica.

El IHFES apoya con financiamientos educativos a estudiantes que pretenden cursar estancias internacionales; asimismo, beneficia económicamente a estudiantes de Educación Superior que requieran pagar colegiaturas, realizar estudios de un segundo idioma, adquirir equipos de cómputo, cubrir gastos de titulación (nivel licenciatura y posgrado) o participar en seminarios, talleres o cursos de actualización docente.

ESPECIAL

¡Agenda  
TU CITA!



Ingresa a:

[verificacionvehicular.hidalgo.gob.mx/](http://verificacionvehicular.hidalgo.gob.mx/)

¿NECESITAS  
VERIFICAR?

Puedes escanear este  
CÓDIGO QR  
para obtener tu cita



¡INFÓRMATE  
con fuentes oficiales!

## OPINIÓN

Pepe Grillo  
pepegrillocronica@gmail.com



## Éxodo de la pobreza

Los políticos del continente americano no han podido resolver, ni siquiera atenuar, el problema de la migración ilegal rumbo a Estados Unidos.

La pregunta es si hay voluntad real de solucionarlo, o sin en realidad los presidentes están satisfechos por librarse de los inconformes.

De hecho ayer comenzó a transitar por México otra gran caravana de migrantes, la mayor del año, que lleva el nombre de “Éxodo de la pobreza”. Son miles de personas de diversas nacionalidades que están dispuestas a arriesgarlo todo, la vida incluso, para llegar a Estados Unidos.

La caravana avanza mientras que enviados del gobierno de Biden, personajes del más alto nivel como Tony Blinken, Alejandro Mayorkas y la señora Sherwood-Randall, la principal asesora de seguridad, alistan un nuevo en-

cuentro con el presidente López Obrador. ¿Harán más bocadillos de saliva o en esta ocasión sí buscarán soluciones concretas, de corto plazo?

A la administración Biden se le acaba el tiempo, la campaña en Estados Unidos toca a la puerta y sus adversarios del Partido Republicano le reclamarán porque el asunto de los migrantes en lugar de solucionarse, se complica y es cada vez más peligroso.

## Morena, recalentado del PRI

Pasó a toda velocidad el espíritu navideño. Tan rápido que pocos lo notaron. Concluyeron los villancicos y regresan las diatribas, algunas ingeniosas, nada cuenta reconocerlo, como esa del diputado del MC, Álvarez Máñez, quien aseguró que Morena es el recalentado del PRI, con todo y romeritos y bacalao.

El diputado está en la recta final, junto a Dante Delgado, para ser candidato presidencial del Movimiento Ciudadano. Ya fue coordinador de la ajetreada campaña presidencial de Samuel y Mariana que solo duró 10 días.

En ese breve lapso logró establecer el mensaje de que, según ellos, MC representa lo nuevo y los otros partidos son la vieja política.

En enero el partido naranja elegiría a su candidato presidencial, ya se verá si de verdad tienen una nueva forma de hacer política.

## Acapulco, el presupuesto habla

No hubo feliz navidad en Acapulco. Los foquitos que desde el aire vio el presidente no se tradujeron, por desgracia, en una noche de felicidad. Lo que hay es mucho trabajo de reconstrucción que para tomar forma todavía requiere al menos tres meses de labores y mucho dinero.

La buena noticia es que el Congreso local de Guerrero ya hizo su parte y aprobó, para el ejercicio fiscal 2024, un Presupuesto de Egresos superior de casi 81 mil millones de pesos. Una parte sustantiva de destinará a la reconstrucción de Acapulco.

Por supuesto hay que sumar el presupuesto federal y las inversiones de los empresarios del sector turístico del estado que son los primeros interesados en

que la actividad económica se reanime.

El día último de año se llevará a cabo el tradicional festival pirotecnia que servirá para mostrar la voluntad de los acapulqueños a mantenerse de pie y volver a ser pronto el destino consentido de los turistas mexicanos.

## Números rojos

El conteo de asesinatos no conoce días de asueto, ni tiene noches de paz. El día 24 de diciembre, según cuentas oficiales, se contabilizaron 65 homicidios. Para comprender la magnitud de la tragedia en países con una población similar a México, como Japón, se registra un asesinato al día. 65-1. Las comparaciones son odiosas pero clarifican.

El gobierno del presidente López Obrador entregará malas cuenta en materia de seguridad. No dejará un país más seguro, sino una nación atemorizada con aroma a pólvora.

La mala noticia es que el año que entra se conjugará la violencia descontrolada con la efervescencia política propia de la competencia electoral. La violencia es criptonita para la democracia.

Lo malo es que nadie al interior del grupo gobernante habla con seriedad de cambiar, de hacer ajustes a una estrategia que no funciona. No lo hacen porque tienen prohibido reconocer errores o insuficiencias, aunque les caigan un montón de cadáveres encima.

## OPINIÓN

## EL ÚLTIMO DISCO DE FRANK ZAPPA

Ricardo Becerra  
ricbec65@gmail.com



“Escribir de música es como bailar de arquitectura”. “Todo el mundo es idiota, hasta que demuestre lo contrario”.

“Algunos científicos sostienen que el hidrógeno es el componente básico del universo. Yo discrepo. Afirmando que existe menos hidrógeno que estupidez”. “Normalmente, el programa político de los republicanos contiene propuestas equivalentes a curar la caspa mediante la decapitación”. “Definición del periodismo musical: gente que no sabe escribir, entrevistando a gente que no sabe pensar, para redactar artículos dedicados a gente que no sabe leer”, todas, frases de Frank Zappa.

Bueno. Estamos saliendo de la noche buena y el mejor antídoto para olvidar a tantos villancicos es la buena música, especialmente la de Zappa, decidida-

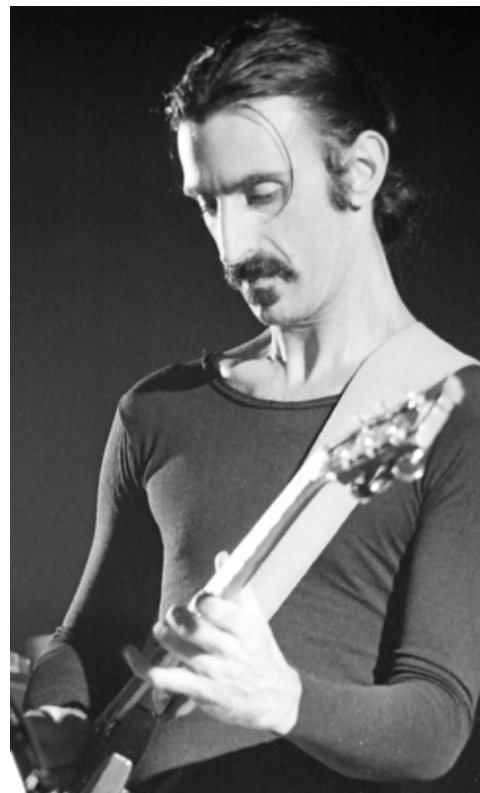
mente anti-religiosa, excéntrica, difícil, nada melódica y técnicamente superior los tipos de rock repetitivos y tartamudos, Eso opinaba él (y yo también, véase [www.librozappa.com](http://www.librozappa.com)).

El caso es que en éstos días se cumplen 30 años de su muerte y 50 años del inicio de una obra que, a su vez, tardó media vida en poder ejecutarse. Qué raro ¿no?

Pues sí: Zappa fue un compositor de música contemporánea, que puso a dialogar sonoridades y géneros pertenecientes al rock y la cultura popular, la música culta, el blues, el doo-wop y por supuesto, el jazz.

Su obra póstuma es un disco extraño y original, como digo, tardó 25 años en hacerse. Es una composición de diálogos y pequeñas fugas para orquesta de cámara que fueron hechas y rehechas cientos de veces, entre los años que van de 1967 a 1993. Terminarlo fue una de sus grandes obsesiones.

Hay que imaginarlo en sesiones de 10 horas de trabajo: Frank Zappa sometido a ese ritmo durante sus últimos meses, adherido al estudio Utility Muffin Research Kitchen. Inventando, zurciendo ritmos, esta vez con más conciencia y precisión de su vagabundeo por la historia de la música: free-jazz, Schönberg, Stravinski, Varese, Bártok, rock, soul y



doo-woop. La edición completa apareció hasta 1996.

¿Y por qué tardó tanto en hacerse? Porque hasta los años noventa no habían sido inventados los recursos técnicos y sonoros que pudieran materia-

lizar esta música. Exactamente y como lo hizo su admirado Conlon Nancarrow con el player piano, Zappa preparó este último disco hasta que pudo inventar al instrumento necesario: un synclavier special que lo ayuda a introducir breves movimientos en forma de fugas. György Ligeti dijo de este disco final: “Es una sátira tejida sobre la mejor música de todos los tiempos”.

En efecto, esta “opera pantomima” se desenvuelve en 41 etapas, sostenidas por una larga conversación entre muchos participantes que ironizan sobre casi todos los temas de la sociedad norteamericana, desde el beisbol, la ciencia, los jueces, la política hasta las drogas o la religión. Es un coro crítico despiadado que se mofa, lo mismo de los sectores puritanos y conservadores de los Estados Unidos que de los hippies, los poetas beats y los radicales comprometidos. Ni más ni menos: la visión zappiana de la civilización norteamericana.

Civilization Phaze II es, por así decirlo, una elaboración testamentaria que se construyó a caballo, como siempre, entre la experimentación y el virtuosismo. Es un producto póstumo, prácticamente desconocido en México, y que cumple treinta años de aparición. Había que celebrarlo.

¡Feliz año!

## EMPEDRADO

## La inteligencia artificial y los idiomas

Francisco Báez Rodríguez

fbaz@cronica.com.mx

Twitter: @franciscobaezrx



**E**l avance de la tecnología nos dice, con toda claridad, que la inteligencia artificial autogenerada será una herramienta cada vez más usada y más influyente para el futuro de la humanidad.

Uno de los aspectos en donde, aparentemente, la IA está más avanzada es el lenguaje y la traducción. Comparemos simplemente los traductores en internet hace 20 años con los de hoy.

Hace dos décadas, los más jóvenes no lo saben, uno de los entretenimientos en línea era tomar una frase literaria, traducirla al inglés, retraducirla al español, luego traducirla un tercer idioma y luego de vuelta al español. Te salía una jeringonza inentendible. O no, pero pasabas de “en un lugar de La Mancha” a “in a place of a spot” y, tras unas tres rondas, pasando por el serbio y el húngaro, a “en el instante”. Hoy en día, sin necesidad de la IA, se pueden sacar traducciones bastante aceptables.

Con la Inteligencia Artificial hemos llegado a un escalón superior. Uno puede grabar un video en español y sacar una copia en la que aparece, diciendo lo mismo, en un muy correcto turco, malayo o alemán. No sólo eso, la IA hace que los labios se muevan de acuerdo con las palabras pronunciadas, no como en las series dobladas de televisión. Supongo que uno podría subir un video y producir a un Jorge Luis Borges hablando de sus sueños en perfecto chino mandarín.

Eso de la perfección es relativo. Por ahora, el programa hace que la voz se exprese en la versión standard del idioma. El alemán o el chino mandarín serán parecidos a lo que normalmente escucha uno en la televisión, con lo más cercano a un acento neutro, sin inflexiones locales ni jerga dialectal propia (en español hay versiones castellana, mexicana y argentina, pero sin regionalismos ni argot). En otras palabras, el chino que escuche a Borges por IA pensará que es un señor que aprendió a hablar correctamente el mandarín, pero no lo sentirá propio.

La inteligencia artificial traductora también funciona con los subtítulos. Hay programas que permiten que, mientras alguien habla en un idioma, durante una



conversación en línea, aparezcan -prácticamente en tiempo real- subtítulos con lo que expresó, pero en el idioma escogido por el usuario. Así, una junta de negocios o entre científicos de diversos países, puede desarrollarse sin necesidad de traductores. Habla el experto japonés y el usuario parisino lee en francés lo que está diciendo.

Es pensable que, en relativamente poco tiempo, se desarrollarán lentes que nos permitan leer, en subtítulos de nuestro idioma, lo que la señorita lituana nos está diciendo. Y años más tarde, nos podremos poner un pequeño audífono que nos traduzca inmediatamente del árabe, del griego o del urdu la conversación que estamos teniendo.

¿Quiere decir esto que ya no servirá aprender otras lenguas? ¿Qué será innecesario? ¿Qué podemos vivir mejor que gringos monolingües, pero sin siquiera

saber inglés, porque la inteligencia artificial hará todo por nosotros?

Debo decir que lo dudo mucho.

Efectivamente, hay algunos empleos amenazados por este tipo de inteligencia artificial. Y, en algunos casos, la habilidad de poder expresarse en varios idiomas ya no va a tener tanto peso a la hora de obtener un trabajo. Pero serán la excepción, más que la regla. Y el gusto y necesidad de aprender otras lenguas se mantendrá.

Me explico. A la inteligencia artificial le va a costar muchísimo trabajo llegar, si es que alguna vez llega, expresarse de manera natural, como dijera Perogrullo.

Si hoy vemos los distintos chats de IA, encontraremos dos cosas: una es que tienden a expresarse como ordenaría un viejo jefe de redacción a un reportero bisoño: sujeto, verbo, complemento, punto y seguido; sujeto, verbo, complemento, punto y seguido; sujeto, verbo, complemento, punto y aparte. El viejo jefe de redacción añadía: “si le vas a poner comas o adjetivos, primero consúltame”. El resultado es un texto chato, poco atractivo, apenas cumplidor. Eso sí, sin erratas y casi sin faltas de ortografía o errores de número o género. La otra, que no hay creatividad alguna, y sí, cierta monotonía. ¿Qué falta? Falta la chispa, el ingenio elemental, la gracia propia de los humanos. La AI está bien para escribir un reporte básico de una oficina, pero no para charlar.

Eso nos lleva al segundo bloque de preguntas. Un idioma a veces se aprende por necesidad o por utilidad, pero normalmente se aprende también por gusto. Por el placer de poder expresarse de otra manera, por el deleite de hacer sonar las palabras de otra forma y, sobre todo, por la posibilidad que da de adentrarse en otras culturas y otras formas de pensar. Uno encuentra una chispa, un lumen, en los ojos de las personas que ven que estás intentando, bien o mal, hablar en su idioma. Ven que estás tratando de conocerlos. Y así se crean lazos. Por eso siempre habrá mucha gente que busque aprender otro idioma.

Escribía Anthony Burgess: “el idioma es mágico; es poderoso, aunque invisible; es luz en la oscuridad”. Decía que hay frases coloquiales que parecen no tener sentido, pero que “son la cálida y cómoda materia de la compañía humana”. La promoción de la calidez humana que tienen los idiomas es tan importante como su aspecto de comunicación entre emisor y receptor. Y eso no lo va a hacer nunca -o esa es mi esperanza- la inteligencia artificial.

Esa calidez humana es la que deseo para los lectores en estas fiestas navideñas y para el Año Nuevo.

*Hace dos décadas, los más jóvenes no lo saben, uno de los entretenimientos en línea era tomar una frase literaria, traducirla al inglés, retraducirla al español, luego traducirla un tercer idioma y luego de vuelta al español. Te salía una jeringonza inentendible. O no, pero pasabas de “en un lugar de La Mancha” a “in a place of a spot” y, tras unas tres rondas, pasando por el serbio y el húngaro, a “en el instante”. Hoy en día, sin necesidad de la IA, se pueden sacar traducciones bastante aceptables*



HUGO CARDÓN

# Regidores rechazan propuesta del alcalde

CUATRO Y CONTANDO...

► Siguen sin nombrar a un nuevo contralor interno, pues el edil elige perfiles a modo

UNIFORMADOS

## Reciben equipo táctico y estímulos

■ Autoridades municipales de Ixmiquilpan sostuvieron que dentro de esta demarcación hay una baja en la incidencia delictiva, esto en el marco de la entrega de apoyos para elementos de Seguridad Pública Municipal celebrado el pasado fin de semana.

Como parte del programa para garantizar la seguridad pública, la presidenta municipal, Araceli Beltrán Contreras, entregó equipo táctico y estímulos económicos a los policías al servicio del municipio, mismo que forma parte del Mando Coordinado.

De acuerdo con las autoridades, en el presente año, no se han presentado casos lamentables de feminicidios y se ha registrado una baja en los delitos como homicidios, robo de vehículos, robo a casa, así como violencia familiar.

Se precisó que la baja en la incidencia delictiva es el reflejo del trabajo coordinado entre las diferentes fuerzas del orden, como son la municipal, estatal y federal.

Durante este evento, Beltrán Contreras dio a conocer que seguirá gestionando mejoras e incentivos salariales, así como condiciones laborales y jubilaciones, lo que motiva a los guardianes del orden a redoblar esfuerzos a favor de la población.

En este sentido, adelantó, propondrá al interior de la Asamblea Municipal una nueva convocatoria para nuevos asensos de los elementos de la policía municipal, así como la apertura de nuevas plazas para incremento de personal. (Hugo Cardón Martínez)



SAN SALVADOR. El presidente municipal lamentó la postura de los regidores al señalar que únicamente obstaculizan los trabajos de la administración.

[ HUGO CARDÓN MARTÍNEZ ]

Por cuarta ocasión, regidores de San Salvador desecharon la propuesta del alcalde Armando Azpeitia Díaz para nombrar a un nuevo contralor interno, esto al considerar que son propuestas a fines a su persona y no neutras como debería ser.

Durante Sexagésima Novena Sesión Extraordinaria del Ayuntamiento de San Salvador, el alcalde insistió en proponer a "Yolistid Cortez" como la nueva contralora de la presidencia, al aseverar que cuenta con el perfil para este cargo.

La propuesta no fue aceptada por los regidores bajo el argumento de que es una figura ligada con el mismo presidente, lo que generara que no sea neutral en la toma de decisiones, por lo que insistieron que fuera una persona externa del municipio.

El presidente municipal lamentó la postura de los regidores al señalar que únicamente obstaculizan los trabajos de la ad-

ministración, lo cual repercutirá en la ciudadanía, ya que debido a esta situación donde no se decide elegir a un contralor, se tienen varios pendientes.

Cabe recordar que, durante la Sexagésima Quinta Sesión Extraordinaria, se pidió a Eduardo Ruiz Pérez, quien se desempeñaba como contralor municipal renunciara al cargo para asumir el puesto de regidor en sustitución de Hilario Jiménez Martínez, asambleísta que falleció ha-

ce algunos días.

El alcalde, Armando Azpeitia Díaz debió presentar tres propuestas para que los integrantes de la Asamblea Municipal eligieran al nuevo titular que se encargara de la Contraloría Interna Municipal: como sólo presentó una puesta para este cargo y éste ya labora dentro del ayuntamiento, regidores del cabildo se negaron a avalarlo, hasta que no se siga los procesos correspondientes.



FOTOS: HUGO CARDÓN



HUGO CARDÓN

OFICIAL

## Hay nuevo presidente en Cruz Roja, Ixmiquilpan

■ A partir de este mes, la Cruz Roja de la región Ixmiquilpan contará con un nuevo presidente a fin de atender las diversas problemáticas que se tienen dentro de esta corporación de auxilio, la cual presta sus servicios a varios municipios de la región del Valle del Mezquital.

Luego de fallecer Omar Iglesias Hernández, el pasado 4 de febrero del 2021, quien se desempeñó en el cargo, el espacio fue ocupado por Alberto Camacho García durante un periodo de dos años.

Después de algunos reacomodos en esta corporación de auxilio, César Iglesias Velázquez fue nombrado como nuevo presidente del consejo local de la Cruz Roja, por lo que será a partir de este mes que cuente con un nuevo titular para los trabajos.

Iglesias Velázquez se encontraba en el cargo desde septiembre de este 2023, sin embargo, fue el pasado 17 de diciembre que se hizo oficial su nombramiento, con lo cual queda al frente de la benemérita institución para atender las diferentes temáticas.

César Iglesias es hijo de Omar Iglesias Hernández, quien falleciera el pasado 4 de febrero del 2021, tras una evaluación y considerar que cuenta la experiencia, se le consideró para estar al frente de esta institución. (Hugo Cardón Martínez)



## La FGJ no entrega departamentos del “cártel inmobiliario”, ignoró el plan de reconstrucción y nos abandonó: damnificados

Habitantes de un edificio ubicado en la calle de Aguascalientes, en la colonia Roma Sur, relatan que su hogar quedó sin rumbo, pues múltiples peritajes sostienen que el complejo debe de ser demolido, pero la Comisión para la Reconstrucción de la CDMX se empeña en rehabilitar la estructura

**Jorge Aguilar**  
metropoli@cronica.com.mx

El escenario que plantea la Fiscalía General de Justicia de la Ciudad de México (FGJCDMX) y el que viven los cientos de damnificados por el sismo del 19 de septiembre del 2017 se vuelve más distante conforme pasan los años, ya que mientras la institución encabezada por Ernestina Godoy presume que inmuebles asegurados a criminales que laboraban en

la alcaldía Benito Juárez son otorgados a ciudadanos que se quedaron sin hogar a causa del terremoto, complejos habitacionales declarados como inhabitables no poseen un plan de reconstrucción o mejoramiento de vivienda.

El caso del edificio de departamentos ubicado en la calle de Aguascalientes número 12, en la colonia Roma Sur de la alcaldía Cuauhtémoc, es uno de los que se encuentra sin rumbo, ya que a pesar de que múltiples peritajes sostienen que el complejo debe de ser demolido a la brevedad, los habitantes exponen que la

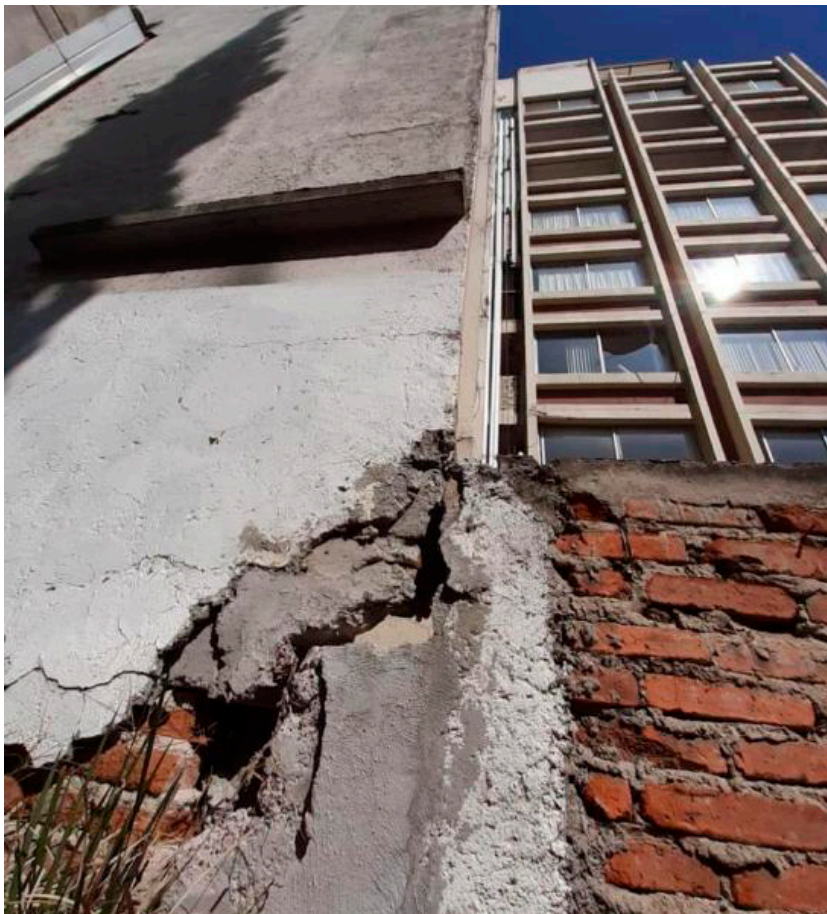
Comisión para la Reconstrucción de la Ciudad de México se empeña a rehabilitar la estructura sin derribarlo, aunque autoridades judiciales han ordenado lo contrario.

Los afectados también niegan que su caso haya sido incluido para ser de los elegidos por la FGJCDMX y por el Gobierno capitalino para ser acreedores a los departamentos asegurados en la calle Petén de la colonia Del Valle, los cuales pertenecían a directivos de obras como Nicias “N” y al exalcalde de Benito Juárez, Christian “N”, hogares que tie-

nen un valor de seis millones de pesos cada uno. Hasta el momento, las autoridades han presumido que esas viviendas fueron otorgadas a damnificados, sin embargo, han silenciado la información acerca de quiénes son los beneficiados o el método de selección que utilizan para su otorgamiento.

“Después del sismo tuvimos un acercamiento con Renato Berrón, el titular del Instituto para la Seguridad en la Construcción, nos dijo que el edificio estaba en malas condiciones y se tenía que demoler. Catalogó el inmueble en semáforo rojo en su comparecencia en el Congreso de la Ciudad de México, pero cinco de los propietarios, por problemas legales, no se salieron del edificio, se ampararon. Le pedimos al anterior comisionado para la reconstrucción, César Cravioto que emitiera un orden de demolición, pero dijo que solamente un juez podía sacar a las personas. Nos amparamos definitivamente para que se orde-

Fotos: Especial



**Durante el litigio, ante la autoridad judicial se presentaron cuatro peritajes para verificar que la torre de Aguascalientes es inhabitable.**

**El edificio sufrió grandes desplazamientos, lo que provocó la fractura de columnas, la estructura se encuentra en grave riesgo de colapso.**

nara el desalojo y la reconstrucción total (824/2021-1) aunque después, la comisión solicitó otro dictamen para verificar si podía ser rehabilitado, pero se volvió a explicar que a causa de que no había tenido mantenimiento, los daños para los habitantes, tanto para los edificios aledaños y transeúntes, la solución era la demolición”, declaró Ángeles Moreno, vocera oficial del condominio.

“Se fue Cravioto y se quedó la actual titular Jabneli Maldonado y dijo que solamente se iba a rehabilitar, aunque el juez presentó varios dictámenes en los que era imposible vivir ahí y se podía derrumbar. Nunca hicieron caso, solamente giraron la instrucción de rehabilitación al Gobierno de Sandra Cuevas y esa administración pidió otro estudio, en el que se corroboró que el edificio está en peores condiciones, la Comisión seguía aferrada a no demolerlo, solo arreglarlo, ignoraron tres dictámenes”.

Durante el litigio, ante la autoridad judicial se presentaron cuatro peritajes para verificar que la torre de Aguascalientes es inhabitable, investigaciones en las que se explica textualmente: “se pudo corroborar que el edificio sufrió grandes desplazamientos, lo que provocó la fractura de columnas, la estructura se encuentra en grave riesgo de colapso, por lo cual no podrá ser ocupado”. Sin embargo, los habitantes que se rehúsan a abandonar el predio solicitaron que el Poder Judicial de la Ciudad de México que ordenara un nuevo análisis en materia de seguridad estructural, —juicio 909 - 2019— investigaciones realizadas por el doctor Abraham Díaz, el cual dice que: no es posible habitar y dar uso a las

### **El caso del edificio se encuentra sin rumbo, ya que a pesar de que múltiples peritajes sostienen que el complejo debe de ser demolido a la brevedad, los habitantes exponen que la Comisión para la Reconstrucción de la Ciudad de México se empeña a rehabilitar la estructura sin derribarlo**

áreas del inmueble, no se debe permitir para el uso habitacional de departamentos; el edificio no cumple con los estados límites de prevención de colapso ni el límite de resistencia de la NTC de diseño de estructuras de concreto, por lo que se recomienda la demolición”.

#### **BUSCAN REPARAR Y NO SEGUIR EL PROTOCOLO DE SEGURIDAD**

A pesar de las recomendaciones y órdenes, los afectados sostienen que la comisionada Maldonado insiste en reparar las paredes y columnas con un proyecto de reparación a un costo de 30 millones de pesos, en lugar de seguir los protocolos de seguridad y edificar el predio desde el inicio, colocando a los habitantes en una pausa indefinida, en la que mientras ellos solicitan la demolición, la Comisión se limita a resanar y reforzar las trabes. Mientras los habitantes no accedan a las condiciones que Maldonado pretende imponer, su hogar se

deteriora rápidamente, incluso, muchos de los antiguos residentes no pudieron regresar a sus viviendas, ya que fallecieron antes de que existiera un plan de reconstrucción.

“No quieren demolerlo porque ya se gastaron el dinero, Maldonado insiste en rehabilitarlo, en otra de las reuniones, se nos dijo que por los movimientos, la torre ya se había enderezado y se podía utilizar, ella aseguró que existe esa posibilidad. Lo único que han entregado son casitas chiquitas, el edificio de la zona rosa lo contraventearon (elemento estructural que se usa para aumentar la rigidez lateral de un edificio), no queremos”.

Luego de las varias advertencias del juez y de los especialistas, los habitantes comentaron que Maldonado insistió en ejecutar un nuevo estudio que le diera la razón, sin embargo, fue elaborado sin la autorización de los residentes, por lo que decidieron expulsar del inmueble a los supuestos peritos.

“¿Por qué de esos edificios que aseguró la Fiscalía no nos dan uno a los de Aguascalientes? Que somos personas de la tercera edad y no tenemos hogar, algunos ya no pudieron regresar, trece ya fallecieron, la Fiscalía no entrega departamentos del cartel inmobiliario, nos dejó morir lejos de nuestro hogar ¿Quién les cuestiona acerca de a quién los entregan? Les vino como anillo al dedo lo del cartel inmobiliario, como Santiago Taboada es el candidato, fue una cortina de humo, si mi casa se afectó en otra colonia ¿Por qué me lo tienen que dar en la colonia Del Valle? Que me den mi casa donde vivía”.

#### **CONTRADICCIÓN EN CIFRAS**

El Gobierno capitalino declaró que hasta el momento, ha entregado más de 120 inmuebles nuevos, al mismo tiempo que atiende 21 mil 109 viviendas que necesitan rehabilitación. Con ello, las autoridades de la metrópoli aseguraron que durante el mes de diciembre entregarán mil 347 hogares, de modo que completarán más del 95 por ciento de atención al programa de construcción, no obstante, las más de 70 familias afectadas de Aguascalientes hacen que las cifras de las autoridades no cuadren.

También, en la presentación del Paquete Económico de la capital para el 2024, el jefe de Gobierno, Martí Batres, comentó que durante su último ejercicio de Gobierno, le dará prioridad a la construcción de la vivienda social y reiteró que con el incremento de mil 23 millones de pesos hacia el Instituto de la Vivienda (INVI) para la edificación de inmuebles para los damnificados del sismo del 19 de septiembre se garantiza el derecho a la vivienda de interés social para todas las familias.

“No vamos a ser como Vicente Fox, que te decía: aquí está tu casa, pero hasta Huixquilucan, nosotros la vamos a otorgar en la Ciudad de México”, expresó.

Durante su quinto informe del jefe de Gobierno en el Congreso capitalino, expresó como promesa número 20, comenzar las obras de todos los damnificados del 2017 que falta e hizo un llamado al Poder Judicial Federal a resolver la problemática e iniciar la reconstrucción o rehabilitación, según se decida; aunque por el momento, Maldonado y la Comisión se niegan a seguir las órdenes de un juez federal. ●

## Más de 49 mil créditos entregados en 2023 por GCDMX: Sedeco

La Secretaría de Desarrollo Económico (Sedeco) anunció que durante el año 2023 se entregaron más de 49 mil créditos, alcanzando un monto total de 500 millones de pesos.

De acuerdo con información de Sedeco, de este total, el 65 por ciento de los beneficiarios fueron mujeres emprendedoras y empresarias, subrayando su compromiso con la equidad de género en el ámbito empresarial.

El secretario de Desarrollo Económico, Fadlala Akabani, enfatizó el firme compromiso del gobierno actual de fomentar los emprendimientos y fortalecer a la Micro, Pequeña y Mediana Empresa (Mipymes) en la capital. Este año se destacó con la entrega de 4 mil créditos más que en 2022, respaldando el crecimiento sostenido del sector.

“Finalizamos el año con excelentes noticias para el sector

económico de la capital, con los créditos que colocamos en 2023 preservamos y generamos más de 73 mil empleos. Las y los habitantes de la capital pudieron acceder a créditos con la tasa de interés más baja del mercado de tan solo 6 por ciento anual y en algunos casos del 0 por ciento. Refrendamos nuestro compromiso de continuar inyectando capital a los negocios de la Ciudad de México, ya que el siguiente año contamos con un techo presupuestal de 500 millones de pesos para la colocación de créditos”, resaltó el secretario.

Akabani Hneide destacó los logros alcanzados en los últimos cinco años, con más de 233 mil créditos entregados por un monto total de más de 2 mil 331 millones de pesos, generando y preservando más de



Con los créditos colocados en 2023 se preservaron y generaron más de 73 mil empleos.

349 mil empleos.

En un gesto solidario, Sedeco, a través del Fondo para el Desarrollo Social, respondió a casos emergentes a finales de 2023. Se brindó apoyo a los comerciantes afectados por

el incendio en la plaza comercial “IASIS” y en el Pasaje Dorado, otorgando un monto total de 175 mil pesos con financiamientos de 25 mil pesos y una tasa del 0 por ciento de interés. (Gerardo Mayoral)

## Reportan muy mala calidad del aire en zonas de CDMX y Estado de México

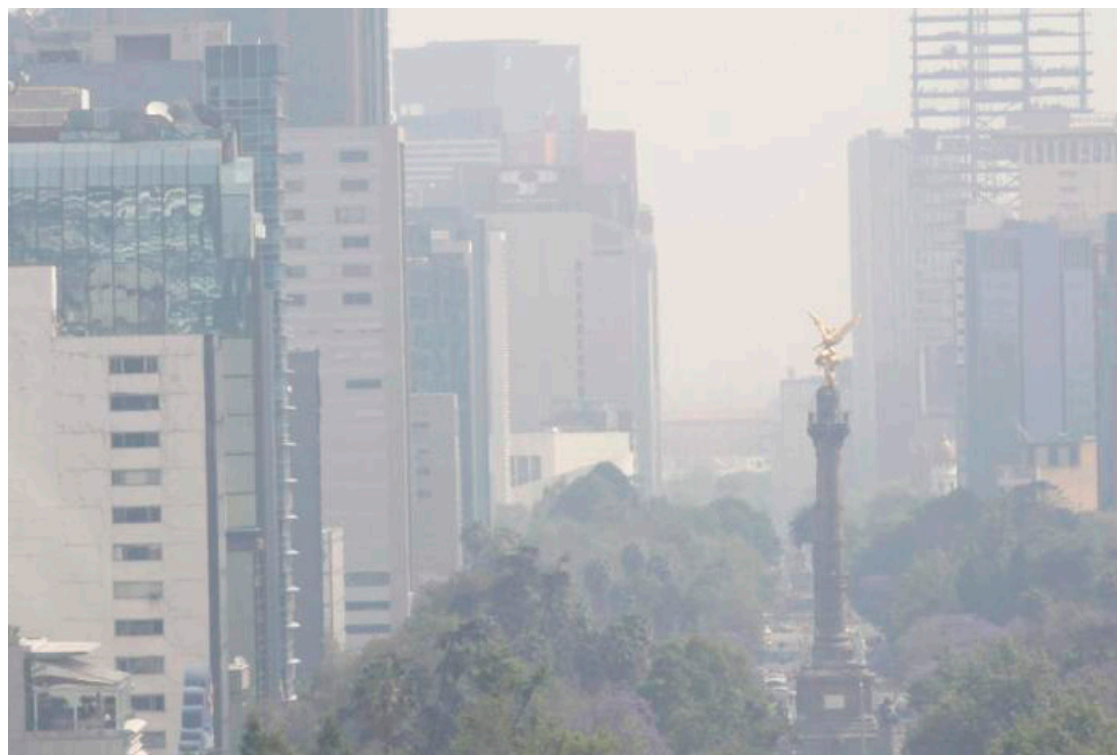
Las autoridades mexiquenses activaron la Fase I de contingencia ambiental

**Gerardo Mayoral**  
metropoli@cronica.com.mx

De acuerdo con informes oficiales sobre la calidad del aire en la Ciudad de México y el Estado de México, algunas zonas enfrentan una muy mala calidad del aire, especialmente en la alcaldía Gustavo A. Madero, Nezahualcóyotl, Ecatepec y Coacalco, donde se ha declarado un riesgo a la salud extremadamente alto.

En respuesta a esta crisis, las autoridades mexiquenses han activado la Fase I de contingencia ambiental, marcando la gravedad de la situación en el Estado de México. Sin embargo, cabe destacar que hasta el momento, la Ciudad de México no ha emitido una alerta, lo que genera incertidumbre entre los habitantes de la capital.

La calidad del aire presenta



La negligencia podría tener consecuencias a largo plazo tanto para la salud de la población como para el ambiente.

variaciones significativas por alcaldía en la Ciudad de México. Mientras Tlalpan, Cuajimalpa, Miguel Hidalgo e Iztapalapa disfrutaban de una calidad buena, en Benito Juárez, Azcapotzalco, Cuauhtémoc, Iztacalco, Venustiano Carranza y

Tláhuac se registra una calidad mala. En el Estado de México, la situación se agrava en localidades como Nezahualcóyotl, Coacalco y Ecatepec, donde se informa de una calidad muy mala.

Las condiciones meteoroló-

gicas actuales, con una temperatura promedio de 19°C, humedad relativa del 43% y velocidad del viento de 9 km/h con dirección sureste, no favorecen la dispersión de contaminantes, contribuyendo al empeoramiento de la calidad del aire.

### RECOMENDACIONES DE PROTECCIÓN CIVIL

Frente a esta crisis, la Secretaría de Gestión Integral de Riesgos y Protección Civil ha emitido una serie de recomendaciones cruciales. Estas incluyen la restricción de actividades al aire libre, seguir estrictamente el programa “Hoy no circula”, y reducir el uso de vehículos al mínimo necesario, fomentando la práctica del compartir automóviles cuando sea posible.

Además, se prohíbe la quema de cualquier tipo de material a cielo abierto y en chimeneas domésticas. La no conformidad con estas directrices aumenta el riesgo de contraer diversas enfermedades respiratorias, desde irritación ocular hasta problemas más graves como asma, bronquitis e incluso infartos.

Protección Civil consideró imperativo que la población tome conciencia de la gravedad de la situación y adopte estas recomendaciones como medidas preventivas no solo para la protección individual, sino como un esfuerzo colectivo para preservar la salud pública y mejorar la calidad del aire en la región. La negligencia podría tener consecuencias a largo plazo tanto para la salud de la población como para el medio ambiente.

**Las autoridades mexiquenses han activado la Fase I de contingencia ambiental, marcando la gravedad de la situación en el Estado de México**



# Este 2023 el Metro atendió cuatro nacimientos en estaciones

El STC informó que de 2019 a la fecha han nacido 15 bebés en sus instalaciones

**Gerardo Mayoral**  
metropoli@cronica.com.mx

En el periodo comprendido entre 2019 y 2023, la red de transporte subterráneo de la Ciudad de México ha sido testigo de quince nacimientos, episodios que ha atendido personal de Seguridad Institucional y de la Secretaría de Seguridad Ciudadana (SSC) en situaciones inesperadas.

El último capítulo de esta serie de acontecimientos tuvo lugar el mes pasado en la estación Pantitlán de la Línea A. Una mujer, con 37 semanas de gestación, experimentó contracciones, siendo asistida de inmediato por los efectivos de

la Policía Auxiliar (PA) de la SSC, desplegados en ese punto para vigilancia. La coordinación inmediata con el personal de Seguridad Industrial del Metro permitió la pronta atención en el cubículo del inspector jefe de estación, donde nació un bebé varón.

Este no es el primer caso que resalta la efectiva colaboración entre ambas entidades. En marzo, nuevamente en la estación Pantitlán, esta vez de la Línea 9, dos mujeres policías de la PA fueron requeridas por una usuaria de 29 años, reportando fuerte dolor abdominal. La rápida coordinación con el personal de Seguridad Institucional del Metro posibilitó el nacimiento de otro niño.

La estación Acatitla de la Línea A también fue escenario de un nacimiento, donde una joven de 17 años recibió auxilio inmediato gracias a la rápida coordinación entre el personal de la SSC y del Metro. La celeridad



En la estación Tasqueña, paramédicos del STC atendieron el nacimiento de una niña.

en la respuesta posibilitó el nacimiento de una niña.

El mes de agosto no fue la excepción, con la llegada de la cigüeña a Guelatao de la Línea A. En esta ocasión, una mujer en labor de parto fuera de la estación fue atendida con pronte-

tud por un vigilante del Metro y paramédicos, culminando en el nacimiento de un varón con signos estables.

La atención posterior y la canalización a hospitales para dar seguimiento al estado de salud de las madres y los recién naci-

dos, realizado por los servicios de emergencia de la Ciudad de México, forman parte integral del protocolo de auxilio del Metro.

El Metro cuenta con personal capacitado y coordinado en el sistema de movilidad más extenso de la ciudad.

## Entrega Gutiérrez Escalante estímulos y reconocimientos a 133 policías municipales

La alcaldesa de Tecámac, Mariela Gutiérrez Escalante, entregó estímulos económicos a 133 elementos de la Guardia Civil, que se se distinguieron por su desempeño y sus acciones relevantes en favor de la población, las que acreditan su valor, compromiso y lealtad.

En la ceremonia del Programa de Estímulos y Recompensas, indicó que no es fácil ser policía en los tiempos ac-

tuales, pero dijo que “no debemos rendirnos ni a renunciar a nuestras obligaciones, ni a la aspiración colectiva de lograr un país y un municipio cada vez mejor, como lo hemos hecho en Tecámac”.

Puntualizó que en este proyecto de transformación de Tecámac las y los policías deben contar con condiciones dignas para realizar su trabajo, partiendo de un principio funda-

mental: el reconocimiento de su delicada función.

“Hoy gozamos de condiciones infinitamente mejores, que las de los municipios vecinos, y no me refiero sólo a la infraestructura, servicios o limpieza de las calles, también somos envidia de muchos en materia de seguridad”, subrayó.

Acompañada por la comisionada de la Guardia Civil, María de Lourdes Cossío, y funcionarios municipales, destacó que el personal debe gozar de condiciones dignas que implican no sólo mejores remuneraciones, como es el caso de Tecámac, sino también se debe contar con patrullas, uniformes e instalaciones. (Redacción)

## Saldo blanco esta Noche Buena en Álvaro Obregón: Lía Limón

La alcaldesa reiteró que la seguridad de las familias de Álvaro Obregón es su prioridad, por lo que no se bajará la guardia para seguir blindando la demarcación.

Gracias a la estrategia de Blindar Álvaro Obregón, esta Noche Buena se logró nuevamente saldo blanco en la demarcación, informó la alcaldesa Lía Limón.

Fueron 400 elementos los que se desplegaron en colonias, pueblos originarios y zonas más vulnerables, para garantizar que las y los vecinos



Lía Limón no bajará la guardia.

celebraran la Navidad en armonía y con tranquilidad.

Lía Limón reiteró que la seguridad de las familias de Álvaro Obregón es su prioridad, por lo que no se bajará la guardia para seguir blindando la alcaldía.



Asesoría Jurídica y Psicológica 24/7  
SIN COSTO

Línea de Seguridad  
y Chat de Confianza  
55 5533-5533

Cortesía de CRÓNICA



El Papa Francisco dirigiendo la oración Urbi et Orbi desde el balcón de la Basílica de San Pedro en el Vaticano.

# Papa Francisco lanza mensaje de Navidad contra las armas y la guerra

Critica el gasto en armamento y denuncia el silencio sobre las masacres como la de Gaza: "Que se hable sobre esto"

## Oración Urbi et Orbi

**Alan Rodríguez**  
mundo@cronica.com.mx

Desde la basílica de San Pedro, el papa Francisco ofreció este lunes un mensaje navideño centrado en buena medida en una crítica frontal al gasto de fondos públicos en armamento.

En un tono apasionado, el pontífice expresó su preocupación por la falta de conciencia sobre la magnitud de estos gastos. «¡La gente debería saber cuánto se destina a las armas, y sin embargo, ignoran esto!», exclamó.

El líder espiritual de la Iglesia Católica no dudó en señalar a los fabricantes de armas, convirtiendo su mensaje en un alegato firme contra la producción, venta y comercio de instrumentos de guerra. Hizo hincapié en la relación directa entre la presencia de armas y la imposibilidad

de alcanzar la paz, subrayando que "decir no a la guerra es necesario decir no a las armas".

El papa Francisco, conocido por su firme postura en temas sociales y políticos, lamentó las numerosas "masacres debidas a las armas" que ocurren en silencio, lejos de la atención pública.

Enfatizó la necesidad de que la sociedad esté informada sobre cuántos fondos públicos se destinan a la fabricación y mantenimiento de armamentos. Su llamado fue claro y directo: "Que se hable sobre esto, que se escriba sobre esto, para que se conozcan los intereses y los beneficios que mueven los hilos de las guerras".

### LLAMADO POR LA PAZ

En su mensaje abordó diversos conflictos globales, comenzando con la guerra en Gaza. Manifestó tener en su corazón el dolor por las víctimas del ataque del pasado 7 de octubre, sin mencionar explícitamente a los islamistas de Hamás.

El líder religioso recibió el pasado 22 de noviembre a un grupo de familiares de algunos rehenes en manos de Hamás y pidió una nueva tregua para que puedan ser liberados todos, así como también se reunió con personas cercanas a palestinos atrapados en Gaza.

Imploró por la paz para Ucrania, en Siria, en Yemen y pidió la estabilidad so-

cial y política para el pueblo libanés.

Invocó la paz definitiva entre Armenia y Azerbaiyán y que la favorezca el regreso de los desplazados a sus hogares y no olvidar "las tensiones y los conflictos que perturban a las regiones del Sahel, el Cuerno de África y Sudán, como también a Camerún, la República Democrática del Congo y Sudán del Sur" y "que llegue el día en el que se consoliden los vínculos fraternos en la península coreana, abriendo vías de diálogo y reconciliación".

Suplicó porque cesen las operaciones militares, "con sus dramáticas consecuencias de víctimas civiles inocentes, y que se remedie la desesperada situación humanitaria permitiendo la llegada de ayuda».

**"Que se escriba sobre esto para que se conozcan los intereses y los beneficios que mueven los hilos de las guerras", expresó**

**Lamentó la situación de miles de inmigrantes que cruzan el Darién y reclamó "una respuesta humanitaria" para "evitar esta trágica realidad"**

El líder espiritual instó a encontrar una solución a la cuestión palestina mediante un diálogo sincero y perseverante entre las partes, respaldado por una fuerte voluntad política y el apoyo de la comunidad internacional. En un tono de súplica, solicitó que no se alimente la violencia y el odio, sino que se busque una solución pacífica y humanitaria.

### PIDE POR LOS MIGRANTES

Para el continente americano, el papa pidió inspiración para encontrar soluciones para abordar el fenómeno doloroso de las migraciones.

«Que el Hijo de Dios, que se hizo un Niño humilde, inspire a las autoridades políticas y a todas las personas de buena voluntad del continente americano, para hallar soluciones idóneas que lleven a superar las disensiones sociales y políticas», dijo Francisco.

El pasado 17 de diciembre, durante el rezo del ángelus, Francisco lamentó la situación de los miles de inmigrantes que cruzan la peligrosa selva del Darién entre Colombia y Panamá, y reclamó «una respuesta humanitaria» para «evitar esta trágica realidad».

«No pueden perder la vida en esa selva. Hace falta el esfuerzo conjunto de los países más directamente interesados y de la comunidad internacional para evitar que esta trágica realidad sea silenciada y ofrecer una respuesta humanitaria», agregó.

También pidió que seamos la voz "de los que no tienen voz: los inocentes, muertos por falta de agua y de pan; voz de los que no logran encontrar trabajo o lo han perdido; voz de los que se ven obligados a huir de la propia patria en busca de un futuro mejor, arriesgando la vida en viajes extenuantes y a merced de traficantes sin escrúpulos".

"Que este periodo de preparación sea ocasión para convertir el corazón; para decir no a la guerra y sí a la paz", concluyó.

# Reaparece Navalni en remota prisión que fue parte de los campos del gulag

Está a 45 horas en tren de Moscú en la cárcel "Lobo Polar", al norte del círculo polar ártico

**Alan Rodríguez**  
mundo@cronica.com.mx

Finalmente hay noticias sobre del líder opositor ruso Alexéi Navalni. Este lunes se dio a conocer que se encuentra en la prisión IK-3, ubicada cerca de la cordillera de los Urales, tras casi tres semanas de desconocerse su paradero, según informó su equipo de colaboradores en la red social X.

Su reaparición se dio anunció a través de su portavoz, Kira Yarmish, quien escribió: "¡Hemos encontrado a Alexéi Navalni! Se encuentra en la penitenciaría IK-3 en la localidad de Jarp, en el distrito autónomo de Yamalo-Nénets. Hoy lo vio el abogado. Alexéi está bien".

## PRISIÓN EXGULAG

Jarp, la localidad donde se encuentra la prisión, cuenta con aproximadamente 6,000 habitantes y está ubicada a casi 2,000 kilómetros de Moscú, lo que equivale a unas 45 horas en tren desde la capital rusa. La prisión, conocida como "Lobo Polar", es considerada una de las más remotas de toda Rusia, según indicó Iván Zhdánov, uno de los colaboradores en el exilio del opositor.

Muchos de los presos ahí han

sido condenados por delitos graves. Los inviernos son duros y está previsto que esta semana las temperaturas se desplomen hasta los 28 grados bajo cero. Situada a unos 60 kilómetros al norte del círculo polar ártico, se fundó en la década de 1960 como parte de lo que fue el sistema de gulag de campos de trabajos forzados soviéticos, según el diario Moskovsky Komsomolets.

"Esta prisión será mucho peor que la cárcel en la que estaba antes", declaró Yarmish a Reuters a través de una videollamada desde un lugar que no reveló por motivos de seguridad. "Están intentando hacer su vida lo más insoportable posible. Definitivamente, intentan aislar a Alexei y hacer más difícil acceder a él".

El Kremlin advirtió a Occidente el día 12 de que la desaparición de Navalni era un asunto estrictamente interno, y se había desentendido de los ruegos para que aclarara su paradero. "Ni tenemos intención ni somos capaces de seguir el destino de los reclusos y los procedimientos de las instituciones [carcelarias]", manifestó ese día el portavoz del presidente Putin, Dmitri Peskov, tras la inquietud que habían expresado tanto la UE como EU sobre la falta de noticias del opositor.

"Estamos hablando de un preso que fue condenado culpable bajo la ley —rusa— y cumple condena. Aquí consideramos inaceptable e inadmisibles cualquier injerencia, incluida la de EU", dijo entonces Peskov.

El proceso legal que rodea la desaparición temporal y la pos-



Foto de archivo de Alexéi Navalni.

terior ubicación de Navalni ha mantenido en vilo a la opinión pública internacional. Navalni fue trasladado desde la cárcel donde cumplía condena en la región de Vladímir.

El FSIN explicó que el traslado se llevó a cabo en virtud de un fallo dictado por el Tribunal Urbano de Moscú en agosto pasado, que incluía una nueva pena de 19 años por extremismo.

## FIN A LA INCERTIDUMBRE

La noticia sobre Navalni puso fin a casi tres semanas de incertidumbre y preocupación entre sus correligionarios y las cancillerías occidentales, quienes no tenían información sobre su paradero desde el pasado 5 de diciembre.

Tanto EU como la Unión Europea (UE) y Amnistía Inter-

## Colaboradora de Navalni

### Orden de captura

El Ministerio del Interior de Rusia declaró en busca y captura a María Pévchij, estrecha colaboradora de Alexéi Navalni.

La ficha de la opositora, declarada en Rusia "agente extranjero", fue incluida en la lista elaborada por el ministerio, que no especifica en virtud de qué causa penal es buscada. Pévchij, encargada del departamento de investigaciones del Fondo de Lucha contra la Corrupción de Navalni, ilegalizado en Rusia, se encuentra en el exilio.

nacional (AI) expresaron su inquietud por la situación de Navalni, considerado como el enemigo número uno del Kremlin. El secretario de Estado de EU, Antony Blinken, manifestó su profunda preocupación por la opacidad en torno al paradero de Navalni y exigió su liberación inmediata, instando al Kremlin a dejar de reprimir a las voces independientes en Rusia.

El pasado 7 de diciembre, Navalni hizo un llamado desde la cárcel a votar en contra de Putin en las elecciones del 17 de marzo de 2024. También anunció la creación de una página web (neputin.org) que instaba a los rusos a apoyar a cualquier candidato a la presidencia, excepto a Putin.

## Serbios protestan por sospecha de fraude electoral

Cientos de personas bloquearon el acceso al Ministerio de Administración Pública en Belgrado para exigir revisar el censo electoral por las sospechas de fraude en las elecciones del pasado día 17, ganadas con mayoría absoluta por el partido del

presidente, Aleksandar Vucic.

Un grupo de estudiantes, organizador de la protesta, exige el acceso a la lista de electores para comprobar si contiene "votantes ficticios" que - acusan - fueron añadidos al censo para votar en favor del gobernante partido

SNS, del populista Vucic.

Los reunidos gritan lemas como "ladrones" y "¿quién ha robado los votos?".

Los manifestantes han bloqueado también una calle cerca del edificio.

## ADVIERTEN SOBRE VIOLENCIA

Esta nueva protesta se une a la serie de manifestaciones ante las acusaciones de la coalición "Serbia Contra la Violencia" (SNP), principal formación opositora, de manipulaciones electoral, por lo que no reconocen los resultados de las elecciones y exigen su repetición.

El Ministerio del Interior advirtió hoy a los organizadores de que "no tolerará" actos de violencia o bloqueos de vías públicas.

La noche pasada Belgrado vivió una protesta, convocada por SPN, que desembocó en choques con la Policía que dejaron ocho agentes heridos y 38 personas detenidas.

Serbia celebró el día 17 elecciones para el Parlamento nacional, la Asamblea de la región de Vojvodina y las municipales en 65 ciudades, entre ellas Belgrado, donde el opositor SNP esperaba la victoria.

Según los resultados oficiales, el gobernante SNS ganó los comicios parlamentarios con un 47 % de los votos, el doble que el SPN.

En las municipales en Belgrado, el SNS ganó con escasa diferencia y sigue incierta la formación de un gobierno local por falta de una clara mayoría, por lo que Vucic no descarta nuevas elecciones locales.

Las autoridades rechazan las acusaciones de fraude y acusan al SPN de presionar a las instituciones. La UE dio credibilidad a las denuncias de irregularidades. (EFE en Belgrado)



Un migrante venezolano carga a su hija de un año y medio luego de atravesar la selva del Darién.

# Flujo migrante por el Darién bate récord en 2023: más de 500,000

Cruzaron por su selva 513,782 personas; preocupa aumento de menores: más de 100,000

**Alan Rodríguez**  
mundo@cronica.com.mx

El cierre del año deja un inquietante signo sobre la gravedad de una crisis migratoria sin precedentes. Este 2023 se registró un récord superior al medio millón de migrantes que han atravesado la peligrosa selva del Darién, du-

plicando las cifras del 2022.

Las autoridades panameñas reportan que, hasta el 20 de diciembre, 513,782 migrantes han cruzado esta región geográfica que abarca una extensa selva y una zona montañosa que sirve como puente natural entre América Central y América del Sur. La mayoría han sido venezolanos (326,589), seguidos por ecuatorianos (56,328) y haitianos (45,628).

Este incremento drástico en la migración a través del Darién ha dejado marcado el año, desafiando las capacidades humanitarias y las políticas migratorias de la región. La magnitud de la situa-

**La mayoría de migrantes son venezolanos (326,589), seguidos por ecuatorianos (56,328) y haitianos (45,628)**

**Más de 100,000 niños, niñas y adolescentes, con la mitad de ellos menores de 5 años, enfrentaron los peligros de la travesía**

## Venezuela explica inhabilitación de opositora Machado

La Contraloría General de Venezuela expuso este lunes ante el Tribunal Supremo de Justicia (TSJ) las razones de la inhabilitación política impuesta a la líder opositora María Corina Machado, según informó este lunes la corte, en medio

del proceso de revisión de estas sanciones, acordado entre el Gobierno y el principal bloque antichavista.

En su página web, el TSJ indicó que el pasado jueves recibió documentación por parte de la Contraloría, “dando cumpli-

miento” al procedimiento que lleva adelante la Sala Política Administrativa del máximo tribunal.

Esta instancia había dado un plazo de tres días -que venció el 21 de diciembre- a la Contraloría para la “remisión de los antecedentes administrativos” de este caso, según el cual, Machado, candidata para las presidenciales de 2024 por la Plataforma Unitaria Democrática (PUD), no puede ocupar cargos de elección popular hasta 2030.

Asimismo, el TSJ pidió al organismo que impuso la sanción entregar una “copia certi-

ficada de los actos administrativos” que conllevaron a la inhabilitación, una medida que fue anunciada en 2015 con una extensión de 12 meses y que este año se conoció que su vigencia es de 15 años.

### MIGRACIÓN ENTRE PELIGROS MORTALES

La violencia y las condiciones socioeconómicas adversas en los países de origen son los principales impulsores de esta migración masiva. A pesar de las restricciones migratorias más estrictas este año, los migrantes, motivados por la falta de empleo y la escalada de violencia, se aventuran a cruzar a pie la mitad del continente y enfrentar los peligros mortales del Darién.

Un ejemplo de ello es Segundo Muela, un ecuatoriano de 35 años que, junto con su familia, decidió emprender el viaje hacia Norteamérica debido a la inseguridad y la falta de empleo en Ecuador.

“La familia nos motivó a salir por la falta de empleo (y) la inseguridad de Ecuador (...) por todo te piden vacuna (extorsión) ... son mafias que por cualquier cosa o un negocio queremos poner nos quieren cobrar. Por la seguridad, dicen, pero es mentira”, dijo Muela a EFE en Bajo Chiquito, el primer pueblo al que arriban los migrantes tras atravesar la selva, un tramo de su viaje que fue “complicado pero no imposible”.

La travesía a través del Darién representa un desafío colosal. Los migrantes, desesperados por encontrar mejores condiciones de vida, se enfrentan no solo a los peligros naturales de la selva sino también a la presencia de grupos armados.

A pesar de las dificultades, muchos, como Segundo Muela, están dispuestos a arriesgarse por el bienestar de sus familias. “La falta de empleo y la inseguridad en Ecuador nos motivó a salir”, explica Muela. El relato de este migrante refleja la complejidad de las decisiones que enfrentan aquellos que buscan

una vida mejor.

### MÁS DE 100,000 MENORES

El 2023 fue testigo de un aumento significativo en el número de menores que atraviesan el Darién. Más de 100,000 niños, niñas y adolescentes, con la mitad de ellos menores de 5 años, han enfrentado los peligros de esta travesía. Johana Tejada López, experta de Unicef, destaca la preocupación por la llegada de menores separados de sus padres durante la travesía y el creciente número de adolescentes que viajan solos. La mayoría de las familias migrantes provienen de Venezuela, Haití, Ecuador y Colombia.

La vulnerabilidad de los menores en esta situación exige una atención especializada. La falta de estructuras adecuadas para lidiar con esta afluencia de menores no acompañados presenta un reto adicional a los organismos humanitarios y a las autoridades panameñas.

### DESAFÍOS DE ASISTENCIA

La llegada masiva de migrantes obligó a las instancias humanitarias a reforzar sus proyectos en Darién tras un 2022 que también registró la cifra récord en su momento de 248,000 personas en tránsito.

“Hemos trabajado de manera interagencial en lo que llamamos una ‘construcción de escenario’ para reorganizarnos y mejorar nuestras intervenciones en función de este crecimiento”, detalló a EFE delegada de migración basada en Darién de la Federación Internacional de la Cruz Roja (IFRC, por sus siglas en inglés), Verónica Martínez.

Las restricciones anunciadas por varios países de tránsito, como la deportación de migrantes irregulares con antecedentes penales en Panamá, o por EU, que ha puesto más trabas al acceso al asilo, no detienen el flujo migratorio.

### PIDE REVISAR SU CASO

Machado, que asegura que

nunca ha sido notificada de inhabilitación alguna, pidió al TSJ revisar su caso, haciendo uso del mecanismo acordado entre el Gobierno y la PUD en el marco de las negociaciones políticas que mantienen ambos bandos de cara a los comicios del segundo semestre de 2024.

La exdiputada liberal arrasó en las primarias opositoras del 22 de octubre, cuando recibió el 92.35 % de los votos, en una contienda que fue declarada como “suspendida” por el Supremo, una semana después de realizarse. (EFE en Caracas)

# Israel niega extensión de visas y nuevas solicitudes a la ONU

Insiste en calificar postura de la Organización como “una vergüenza” ante conflicto en Gaza

EFE

Jerusalén

El ministro de Exteriores israelí, Eli Cohen, informó este lunes de que dio instrucciones al personal del Ministerio para negar la extensión de visados y rechazar las nuevas solicitudes para los empleados de la ONU debido a su descontento con la actitud de la organización durante la guerra en Gaza entre Israel y Hamás.

“La conducta de la ONU desde el 7 de octubre es una vergüenza para la organización y la comunidad internacional, empezando por el Secretario General que legitimó los crímenes de guerra y contra la humanidad, pasando por el Alto Comisionado para los Derechos Humanos que publica libelos de sangre sin fundamentos”, afirmó Cohen en X.

El secretario general de la



Columna de humo en Khan Yunis, sur de Gaza, por ataques aéreos israelíes.

ONU, Antonio Guterres, se refirió a la Franja de Gaza como “un infierno en la Tierra” sumida en una catástrofe humanitaria por

la ofensiva israelí, y ha condenado el alto número de víctimas civiles que se ha cobrado, más de 20,600 en 80 días.

Guterres llegó a invocar el artículo 99 de la carta de Naciones Unidas, que insta al Consejo de Seguridad a actuar para frenar

una ofensiva militar, como la de Gaza, algo que no prosperó ante el veto de EU.

La Asamblea General de la ONU aprobó varias resoluciones pidiendo un alto el fuego, aunque Israel ha rechazado todas las iniciativas y recrimina al ente internacional no hacer condenado el “terrorismo” de Hamás.

Cohen también criticó que ONU Mujeres en dos meses haya ignorado “los actos de violación contra mujeres israelíes” en el ataque de Hamás, algo sobre lo que no se han presentado pruebas concluyentes.

En represalia por las acciones en la ONU, Israel ya retiró el visado a la coordinadora de la ONU para asuntos humanitarios basada en Jerusalén, Lynn Hastings.

## COMBATES POR TODA GAZA

La ofensiva militar israelí continúa con dureza en toda la Franja de Gaza, donde el primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu, visitó este lunes a las tropas con un claro mandato de continuar la guerra “hasta el final”, mientras que el líder de Hamás en el enclave, Yahya Sinwar, emitió su primer mensaje en 80 días desde el inicio de la contienda.

“Es una batalla feroz, violenta y sin precedentes contra Israel”, afirmó Sinwar, quien Israel asume que está escondido en túneles subterráneos en el área de Jan Yunis, donde se centran ahora gran parte de los combates.

# Al menos 113 muertos en ataques a 20 comunidades en Nigeria

Autoridades encienden las alarmas por la coordinación y la brutalidad de los actos

EFE

Lagos

Las autoridades nigerianas informaron este lunes que la cifra de víctimas en los ataques ocurridos desde el pasado sábado en el estado de Plateau aumentó de manera alarmante, pasando de 50 a 113 personas fallecidas. Inicialmente, se pensó que el ataque se limitaba a la localidad de Mushu en el territorio

de Bokkos, pero otras comunidades en las áreas de Mangu y Barkin-Ladi también fueron víctimas de la violencia.

“Los ataques estuvieron bien coordinados. No menos de 20 comunidades diferentes fueron atacadas por los bandidos”, declaró a los periodistas el presidente del Comité de Transición del área de gobierno local de Bokkos, Monday Kassah.

“Hemos recuperado 113 cadáveres de esas comunidades. Hemos recuperado a más de 300 heridos”, subrayó Kassah, al precisar que los heridos fueron evacuados a diferentes hospitales.

Plateau, ubicado en la divisoria entre el norte mayoritariamente musulmán y el sur mayoritariamente cristiano de

Nigeria, ha experimentado tensiones étnicas y religiosas durante años. El gobernador de Plateau, Caleb Muftwang, condenó los actos como “inaceptables” y destacó la necesidad de detener estos ataques sin sentido. Afirmó que ningún ataque romperá el espíritu del pueblo de Plateau.

## NAVIDAD DE LUTO

Un líder comunitario, bajo condición de anonimato, indicó que los lugareños de Mushu sospechan que los atacantes son pastores que invadieron la comunidad y abrieron fuego indiscriminadamente. El presidente de la Coalición de Nacionalidades Étnicas de Jóvenes de Plateau, Paul Dakete, confirmó el



La violencia convirtió la celebración navideña en un período de luto.

ataque en Mushu y expresó que los asesinatos convirtieron una celebración navideña en un período de luto. Dakete instó a las autoridades a poner fin a estos ataques, llamando a la cordura.

El gobernador del estado con-

denó los “brutales ataques contra residentes inocentes” y ordenó a las fuerzas de seguridad detener a los perpetradores. Instó a las comunidades a permanecer alerta y denunciar cualquier actividad sospechosa.



# Sociedad



ESPECIAL

**RUTAS.** A través de esta atribución, la CEDSPI potenciará su capacidad de gestión para implementar iniciativas que aborden las necesidades específicas de las comunidades originarias.

## Premiarán el altruismo con beneficios fiscales

**CEDSPI**

► Organismo está autorizado, por SAT, para recibir donaciones en favor de comunidades indígenas

[ STAFF CRÓNICA HIDALGO ]

**A**probó el Servicio de Administración Tributaria (SAT) que la Comisión Estatal para el Desarrollo Sostenible de los Pueblos Indígenas (CEDSPI) sea "Donataria Autorizada", acreditación que permitirá al organismo recibir donativos deducibles del Impuesto Sobre la Renta (ISR) de personas físicas o morales.

Dichas atribuciones, facilitarán la colaboración de la dependencia con diversos sectores de la sociedad, lo que le permitirá expandir sus programas y proyectos en beneficio directo de las comunidades indígenas de Hidalgo.

Resalta que las donatarias autorizadas desempeñan un papel fundamental al facilitar la colaboración entre el sector público, privado y la sociedad civil.

A través de esta atribución, la CEDSPI potenciará su capacidad de gestión para implementar ini-

ciativas que aborden las necesidades específicas de las comunidades originarias, desde la preservación cultural hasta el mejoramiento de las condiciones de vida.

Las organizaciones donatarias pueden recibir donativos sin límite, ya sea en efectivo o en especie, de residentes en el país o en el extranjero; deben expedir los comprobantes respectivos.

Por ser una entidad legalmente autorizada para recibir donativos deducibles de impuestos, la CEDSPI podrá ofrecer a los donantes, que contribuyan con el progreso y bienestar de los pueblos indígenas, obtener beneficios fiscales.

Prisco Manuel Gutiérrez, titular de la CEDSPI, invitó a los sectores públicos como privados y ciudadanos comprometidos a colaborar en esta nueva etapa, para beneficiar a las localidades indígenas de Hidalgo.

AUTOMEDICACIÓN

## Concientizar sobre los riesgos y consecuencias

■ Suma el Instituto Mexicano del Seguro Social (IMSS) en Hidalgo a concientizar a la población sobre los riesgos y consecuencias de la automedicación, ya que esta práctica trae consigo serias implicaciones para la salud.

Detalló la dependencia que la automedicación se refiere al consumo de fármacos por iniciativa propia, sin receta ni la supervisión médica adecuada; es importante entender que los medicamentos son herramientas poderosas que, si no se utilizan de manera correcta, puede generar complicaciones graves en la salud.

"Esta práctica común en México, contribuye al desarrollo de resistencia a las sustancias que contienen; también, pueden producir efectos secundarios por el uso excesivo de algunos principalmente, en el caso de aquellos, para tratar la gastritis y hemorroides

digestivas", mencionó el doctor Rafael Monroy Arias, coordinador de Prevención y Atención a la Salud del IMSS en Hidalgo.

Además, el consumo indiscriminado de medicina, puede aliviar temporalmente los síntomas; sin embargo, no trata la causa subyacente de la enfermedad; esto dificulta el diagnóstico y retrasa el inicio del tratamiento.

La automedicación durante el embarazo es otro punto a tener en cuenta, ya que pone en riesgo la vida tanto de la madre como del futuro bebé; puede ocasionar abortos, muertes maternas o malformaciones congénitas en el producto.

El IMSS en el estado resalta la importancia de acudir al médico en caso de requerirlo; los profesionales de la salud están capacitados para evaluar los síntomas y prescribir el tratamiento adecuado. (Staff Crónica Hidalgo)



ESPECIAL

